

Vezérigazgató:
Barcs Sándor

MTI.

A szerkesztésért felelős:
Kenyeres Júlia
A kiadásért felelős
a vezérigazgató

MAGYAR TÁVIRATI IRODA

Minden-jog-femtorlárával. Kéziratnak tekintendő. Házi-rok sorosítá.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda Budapest, VIII., Bródy Sándor-utca 5-7. Telefon: 139-666

MTI BELFÖLDI HIREK

B 1. kiadás 1951. június 20. 6 óra -- perc
ket

A közeljövőben új magyar kisfilme mutatnak be

i BT/Gné/PE & Mokép FT Ks

A közeli hetekben több új magyar kisfilm kerül a közönség elé. Ezek közül négyet egy műsorban mutatnak be a fővárosban és vidéken "Harcban a holnapért" címmel. Ebben a sorozatban szerepel az idei május 1.-ről szóló színesfilm is, amely nemcsak a katonai diszszemléit és a dolgozók ünnepi felvonulását eleveníti meg, hanem gyáraink, építkezéseink dolgozóinak május 1. tiszteletére indított magyaránymunkaversenyét is. A film rendezője Molnár István, az operatőrök munkáját Illés György Kossuth-díjas operatőr vezette. A sorozat második filmje a "Felejthetetlen találkozás", a Magyar Szovjet Barátság Hónapjának eseményeit mutatja be. Többek között megeleveníti a világhírű Mojszejev-együttes pécsi szereplését is. A film rendezője és írója: Nagy László.

A magyarországi békeiv aláírásokról szól a harmadik film: "Kezünkbe vettük a béke ügyét". A film alkotóinak túlnyomó többsége, köztük Jancsó Miklós rendező, főiskolai hallgató. A felvételeket az ország legkülönbözőbb részeir készítették, hogy filmjükben megmutathassák a magyar nép egységes békeakarát és azt, hogy dolgozóink tudják, aláírásukat tettekkel, az ötéves terv sikeres teljesítésével kell megpecsételniük a békeharc fokozása érdekében. A Petőfibánya bányászairól és munkájáról szól a negyedik film, címe: "Bányászok". Megelevenedik előttünk az a lelkes és szívós munka, amelynek eredményeként a Petőfibánya bányászai megkapták a kongresszusi versenyben elért eredményükért a Központi Vezetőség dicséretét, a bányavállalat VII-es aknájának dolgozói pedig a legjobb bányászmet megillető ötágú élüzem csillagot.

A "Harcban a holnapért" című műsor filmjein kívül még két magyar kisfilm készül el a közeli napokban, amelyek játékfilmek kísérelő műsoraként, illetve a dokument filmszínházakban kerülnek bemutatásra. Az egyik a 7. számú uttörő hiradó, amely uttörőink életének fontos eseményeiről szól, a másik a "Harc a tbc. ellen". Ez a film a magyar dolgozók egészségvédelmének egyik jelentős mozzanatát, a tuberkulózis elleni küzdelmet eleveníti meg. /MTI/

+munka

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 2. kiadás 1951. június 20. 6 óra 05 perc

Élénk élet a pécsi Gorkij-könyvtárban

Vid FT/PE Ks

P é c s

Pécsett a Horizont könyvesbolt és a Gorkij-könyvtár néhány hónappal ezelőtt nyílt meg. Ez alatt a rövid idő alatt a pécsiiek megszerették a Horizont könyveit, folyóiratait. Egyre többen érdeklődnek a több nyelven megjelenő könyvek, szaklapok, a szebbnél szebb hanglemezek, az ifjúsági és képeskönyvek iránt. A könyvesbolt forgalma - félév alatt - meghatszorosodott. Különösen gyakran keresik fel az üzemek: a MESZHART, a Tervező Iroda, az Utfenntartó Vállalat, a Magasépítés dolgozói. Innen vásárolják a munkájukhoz nélkülözhetetlen szovjet szakkönyveket. Az ujpetri, ccsárdi és bolyi gépállomás dolgozói mezőgazdasági szakkönyveket, géprajzokat, leírásokat visznek haza, hogy ezekből tanuljanak és tanítsanak.

Hasonló eredményekről számolhat be a Gorkij-könyvtár is. Olvasói nagyrészt a Pedagógiai Főiskola és az általános és középiskolák növendékei. Egyre emelkedik azoknak a dolgozóknak a száma, akik rendszeresen látogatják a könyvtárat. Különösen növekszik számuk, mióta a Gorkij-könyvtár kezdeményezésére megindult az iskolán kívüli orosz nyelvoktatás. A Gorkij-könyvtár a télen tartotta az első tanfolyamot. A tanfolyam a közelmúltban végzett hallgatói már orosz nyelven olvasnak. Jelenleg körülbelül háromszáz hallgatóval tizennégy tanfolyam működik Pécsett, köztük egy a bányában, egy pedig a bányász dolgozók részére a MESZHART pécsújhelyi üzemében. A dolgozók kérésére a Gorkij-könyvtár a nyáron is indít nyelvtanfolyamot. /MTI/

Tatjana Nyikolajeva

i M/PE FT Ks

a Sztálin-díj I.fokozatával kitüntetett szovjet zongoraművész nő hangversenyét közvetíti hangfelvételtől a Kossuth adó június 23.-án szombaton 17.10-kor. Műsorának első száma Bach Cis-moll preludiuma és fugája, mellyel a nagy német muzsikus halálának kétszázadik évfordulóján Lipcsében rendezett nemzetközi zenei versenyen Nyikolajeva a verseny első díját nyerte. Második számként a kiváló művész nő saját szerzeményű, Sztálin-díjas zongoraversenyét mutatja be a rádió. A Szovjetunió Allami Zenekarát Kondrásin vezényli. /MTI/

M T I . B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás 1951. június 20. 6 óra 10 perc

Rövidesen megjelenik az Orosz-magyar általános szótár.

i BT/Szl/PE AKV FT Ks

Igen sokan vannak már hazánkban, akik haladó fokon beszélnek, vagy irnak és olvasnak oroszul és egyre nő a nyelvtanfolyamokba újonnan bekapcsolódók száma. Sokan akarják a szovjet politikai és szépirodalmi műveket eredetiben olvasni és szép számmal vannak olyanok is, akik az oroszból fordítók növekvő táborát akarják gyarapítani.

Mindezek a tények tették időszerűvé egy általános orosz-magyar szótár megjelenését. Az Akadémiai Könyvkiadó rövidesen huszonötezer példányban adja ki Hadrovics László és Gáldi László szerkesztésében az Orosz-magyar általános szótárt. Az orosz szó- és kifejezésanyagot Krajevskij - professzor, az Eötvös Lóránt Tudományegyetem Orosz Intézetének igazgatója nézte át.

A kötet az orosz nyelv általánosan használt szókincsét tartalmazza. Különös figyelmet fordít a szocializmus építésében használatos kifejezésekre, a technika, a tudományos, az üzemgazdaság, a gazdaságtan és a politika területén. A szótár annyiban is igen nagy segítséget nyújt majd a fordítóknak, hogy a kötetből az egyes szavak valamennyi nyelvtani változatát meg lehet állapítani.

Ezer oldalon nyolcvanezer címszóval, világos, könnyen áttekinthető, kéthacábos szedéssel szép kiállításban jelenik meg a mű. Az Orosz-magyar általános szótár megjelenését rövidesen követi majd a magyar-orosz rész is. /MTI/

- - - -

Uj József Attila-szoborpályázat

i Szia/Gné/PE FT Ks

A József Attila-szoborpályázatra beküldött szobrokról a Fővárosi Tanács és a népművelési minisztérium által kiküldött bíráló bizottság megállapította, hogy közülük egy sem felel meg a pályázat feltételeinek. A beküldött művek nem fejezik ki a költő forradalmi lendületét, a munkásosztály győzelmébe vetett törhetetlen hitét és a kapitalista kizsákmányolók elleni gyűlöletét. Ezért a pályadíjakat a bíráló bizottság nem osztotta ki, hanem új, zártkörű pályázat kiírását javasolta. Az új pályázatra Beck András, Jankó János, Kamocsay István, Sóvári János és Tar István szobrászművészeket hívták meg. /MTI/

- - - -

✓

B 4. kiadás 1951. június 20. 6 óra 15 perc

Munkavédelmi rendszabályok óvják az építőipari dolgozókat a balesektől

i Vár/Hm/HK NL 1e

Az építésügyi miniszter rendeletet adott ki az építőipari dolgozók fokozottabb munkavédelméről. A rendelet előírja, hogy az épülő házakon kétféleképpen védőállványokat kell felszerelni, hogy megóvja a munkásokat a leeséstől és felfogja az esetleg lehulló tégladarabokat, szerszámokat.

Az építőanyagipari üzemekben az egészségvédelem érdekében levegőtisztító elszívó berendezéseket kell felszerelni. Az ötezernél több munkást foglalkoztató építőanyagipari és magasépítési vállalatoknál közvetlenül a műszaki igazgató irányítása alatt 2-3 /két-három/, erre a munkára alkalmas, lehetőleg megfelelő műszaki képzettséggel rendelkező dolgozóból munkavédelmi irodát kell szervezni. A munkavédelmi iroda feladata, hogy végrehajtsa a vállalatban belül a munkavédelmi rendszabályokat.

A rendelet előírja, hogy az Építéstudományi Intézet 1951. július 15-ig dolgozza át és szükség szerint ábrákkal egészítse ki a magasépítőipari balesetelhárítási óvó rendszabályokat. Az Építőipari Munkaeszközök-Előállítás Vállalat ugyancsak július 15-ig köteles valamennyi kölcsönadott gép éhez áttekinthető kezelési utasítást készíteni, a balesetek elkerülése érdekében.

A balesetelhárítás szemléltető oktatására minden ötszáz főnél többet foglalkoztató építőanyagipari üzemben és minden olyan építkezésen, amelynek kivitelezési idejét négyhónapnál hosszabb időre tervezik, oktatószobát kell berendezni. Itt megfelelő kiállítási anyaggal /jó és rossz példákkal, falitáblákkal, védőeszközökkel, modellekkel/ fel kell világosítani a dolgozókat a munkavédelmi rendszabályok szükségességéről. E rendszabályok betartását állandóan ellenőrizni kell. Azokat a dolgozókat, akik már részesültek munkavédelmi oktatásban és ennek ellenére nem használják a kiadott védőeszközöket rendbirsággal kell sújtani. Azok az építésvezetők és munkavezetők ellen, akik elmulasztják a munkavédelmi rendszabályok végrehajtását, fegyelmi eljárást indítanak. /MTI/ +ellen

A Magyar Acéldrót, Drótkötél- és Drótárugyár dolgozói kilencszáz darab vaskerítés-támaszlopot készítenek hulladékvasból

i HL/Dr/HK BS 1c

A Magyar Acéldrót, Drótkötél- és Drótárugyár dolgozói az elmúlt két hónapban 13.600 /tizenháromezerhatszáz/ forint értékű anyagot takarítottak meg. Eredményeikkel a dolgozók azonban nem voltak elégedettek, ezért elhatározták, hogy a harmadik negyedév folyamán a hulladék-szögvasokból kilencszáz kerítésoszlopot készítenek. Vállalták azt is, hogy észszerűbb anyagkezeléssel a következő hónapokban tizenöt százalékkal csökkentik a segédanyag-felhasználást. Nagymértékben előmozdítja a takarékoskosságot a Nazarova-mozgalom fejlődése is. Nemrég né mindössze két dolgozó vállalta gépének szocialista megőrzését, s ma már valamennyi gépben dolgozó bekapcsolódott a mozgalomba. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 5. kiadás 1951. június 20. 6 óra 20 perc

Június 15-ig 500 helyett 1100 csillekereket szállítottak a tatabányai bányászoknak a Ganz Törzsgyár dolgozói

i SB/Szl/HK BS 10

A Ganz Törzsgyár dolgozói az országos öntő lei verseny január-, februári szakaszában elnyerték az első helyet. Márciusban, amikor más öntődék elűzték meg őket, megfogalták, hogy ismét visszaszerzik vándorzászlót. Májusban már kiváló eredményt értek el: 32.2 /harminkettő egész kettő/ tonna kéregöntvényvel túlteljesítették a havi előírányt és a februári 5.3 /öt egész három/ százalékos selejtet 4.6 /négy egész hat/ százalékra szorították.

Az első helyért vívott küzdelemben a selejt csökkentésével és a termelés emelésével jelentős segítséget nyújtottak a Földalatti Gyorsvasut építkezésének és a bányászatnak. A vállalat dolgozói ugyanis a többi között csillekereket is készítenek. A MASZOLAJ Gépgyár, amely a földalatti vasut építéséhez szükséges csilléket gyártja, 1280 /ezerkétszáznyolcvan/ csillekereket rendelt a Törzsgyárban. E vállalat határidő-irakója október 30-ra állapította meg a szállítási határidőt. A gépgyár dolgozóinak kérésére a törzsgyáriak azonban elhatározták, hogy két hónappal előbb, már augusztus 30-ra elkészítik a csillekereket. A vállalat teljesítése érdekében 28 /huszonnyolc/ új kékilát /fermat/ készítettek, amelyekkel jelentősen meggyorsították a termelést. Eddig négyszáz csillekereket szállítottak le. Az eredményeket látva a Törzsgyár dolgozói most elhatározták, hogy augusztus 15-ig leszállítják a hátralévő csillekereket is.

A Ganz Törzsgyáriak hasonló segítséget nyújtanak a tatabányai bányászoknak is, akik június 15-re ötszáz darab csillekereket rendeltek. A széntermelés növeléséhez elengedhetetlenül szükséges, hogy megfelelő mennyiségű csillót biztosítsanak a bányáknak. Ezért a minisztérium és a tatabányai dolgozók arra kérték a törzsgyáriakat, hogy minél előbb öntsék le a megrendelt mennyiséget. A Ganz Törzsgyár öntői és műszaki vezetői ezért június 15-ig ötszáz helyett 1100 /ezerszáz/ csillekereket szállítottak a bányászoknak. /MTI/

Néptünk bölcs vezére, Rákosi Mátyás

R.

k 11/1/HK FT 15

tíz évvel ezelőtt beszélt először a magyar néphez a Kossuth-rádióban. A jelentős esemény évfordulója alkalmából június 22-én, pénteken 18.25-kor Réti László tart előadást a rádióban, a Kossuth-adó hullámhosszán. /MTI/

Sokmillió forint értékű faanyag-megtakarítást és a magnezit-behozatal nagyarányu csökkentését jelenti a dolomitkőzet felhasználása

i Tom/HK NL 1e

A Gellérthegy, Sashegy, Hárnashatárhogy, Bakony és Vértes hegységeink mind gazdag lelőhelyei a dolomitnak, amelyet eddig ugy- szólván semmire nem használtunk, csak itt-ott építkeztek a "termés- ké"ből. Fejlődő tudományos kutatásaink eredménye, hogy a dolomitból ma már kiégetjük a magnéziumoxidot, amelynek felhasználása komoly megtakarítást jelent építő- és kohóiparunk számára.

A vaskohászat nagyolvasztóit magnezit-téglákkal bélelik. A magnezit igen értékes, csak rendkívül magas hőfokon olvadó kőzet. Hazánkban nem fordul elő, ezért eddig teljesen behozatalra szorul- tunk. A kutatási eredmények azt bizonyítják, hogy a hazai égetésű dolomitból nagyon jóminőségű hőálló béléstéglák készíthetők. A Mag- nezitipari Tűzállósanyaggyárban már elkészült az első vagon hőálló béléstéglá dolomitból, amelyet nagyüzemi kísérletképen Ozdon egy Martin-kemencébe építenek be. Ezzel az ujtással lehetővé válik majd magnezit-importunk csökkentése.

Az Anyagtakarékossági Gazdasági Iroda javaslatára az Épi- tésstudományi Intézet laboratóriumában kidolgoztak egy eljárást, amely- lyel - ugyancsak dolomitból - kitűnő, hűzálló padlókat készíte- nek. A dolomitot égetés és hűtés után őrlik, majd 25 /huszonöt/ száza- lék fűrészpor, bürpor, vagy rizshéj hozzáadásával készítik a padló anyagot. A dolomitból készült padlók rugalmasak, melegék, jól szigete- lik a hangot, tűzállók, könnyen tisztíthatók és változatos színűben készíthetők. Ezek a tulajdonságok mind arra mutatnak, hogy használatuk előnyösebb, mint az importfaanyagból készült padlóké. Tehát ha az öt- éves tervben épülő új üzemünk padlózatát dolomitból készítjük, sokmil- lió forint értékű importfaanyagot takarítunk meg. Az első dolo- mitpadlók már elkészültek és most kísérletképen két építkezésnél alkalmazzák, a Műkö- és Kőipari Vállalat leányvári telepén pedig rövidesen üzembe helyeznek egy alagutkemencét, amelyben mintegy 2-300.000 /két-háromszázezer/ négyzetméter padlóburkolat készítésre elegendő dolomitementet égetnek majd. /MHI /

R.

A Rákosi Művek Szerszámgyárának sztahanovistái munkamódszerátadás- sal segítik lemaradásuk behozásához az üzem dolgozóit

i SL/Dr/HK BS 1e

A Rákosi Művek Szerszámgyárának sztahanovistái a legutób- bi értekezletükön megtárgyalták, hogyan segíthetnék elő üzemük dolgo- zóinak munkáját, hogyan hozhatnák be a rosszul szervezett munkából adó- dott lemaradásukat. Közös határozatot hoztak, hogy élenjáró módszereik átadásával, fiatal munkatársaik patronálásával ismét a Rákosi Művek legjobb üzemei közé emelik a Szerszámgyárat.

/Folyt.köv./

A kötelezettségvállalást tett követte: az üzem legjobb sztahanovista brigádjának tagjai: Muszka Imre, Farkas István és Bordás András ma már nemcsak teljesítményeik állandó fokozásával, hanem az átképzősök és a hozzájuk beosztott ipari tanulók nevelésében is vetélkednek egymással. Muszka Imre három ipari tanulóval és két átképzőssel ismerteti meg rendszeresen a szakma legjobb elméleti és gyakorlati módszereit. Lelkiismeretes munkája nyomán Iván István és Lorenz Károly, néhány hónapos átképzősök, akik három héttel ezelőtt produktív munkát nem tudtak végezni, ma már gyakran a száz százalékos teljesítményt is elérik. Muszka Imre azonban az üzem szakmunkásairól sem feledkezik meg. A román sztahanovistáktól elsajátított új munkamódszert, - amelynek segítségével egy befogással két vágatot tud elkészíteni - az esztergályos-csoport minden tagjával megismerteti. Az új módszerrel 25 /huszenöt/ százalékkal emelhetik teljesítményüket a dolgozók.

A "Betond"-brigád tagjai ugyancsak munkamódszereik terjesztésével akarnak továbbra is méltóak lenni a múlt hónapban elnyert "Sztahanovista brigád" kitüntetéshez. Munkaidő után naponta két órán keresztül foglalkoznak gyengébb eredményt elérő társaikkal. A brigád tagjainak tanítványai között a női átképzősök érik el a legjobb eredményt. Boda Jánosné esztergályos-átképzős például üzemi viszonylatban is a legjobban fejlődött. Teljesítményét egy hónap alatt kétszeresére emelte és 120 /százhusz/ százalékos átlagteljesítményével havonként kilencszáz forintos keresetet is elér. /MTI/

Ötéves tervünk új építványainak tervezésén dolgozik a KÖZTI
i SzJ/PE/HK NL Ic

Ötéves tervünk nagyarányú beruházásokkal segíti elő a tudomány fejlődését és szakkérdéseink állandó képzését. Miskolcon Hőtechnikai Kutató Intézetet állítanak fel a nehézipari műegyetem közelében. Ennek tervezési programján most dolgozik a Középpülettervező Iroda. A Hőtechnikai Kutató Intézet feladata a hőenergia termelésével és hasznosításával kapcsolatos kérdések tudományos megoldása. A Hőtechnikai Kutató Intézet különböző laboratóriumokból, kísérleti műhelycsarnokokból áll. A már épülő nehézipari műegyetem mellett létesülő ciklopszintből kapja majd a hőenergiát, távvezetéken. Az építkezésre harminc millió forintot irányzott elő kormányzatunk. Az építkezéseket a tervek szerint 1952-ben kezdik meg és 1953-ban be is fejezik. Ugyan csak most dolgozik a Középpülettervező Iroda a lényegyeni iparostanulói iskola építésének első szakaszában 240 főre, később újabb 240 tanuló számára épül otthon és mellette ötszáz személyes tanműhely. Az ipari tanuló iskolát tizenhatmillió forint költséggel építik. Megkezdték a perecsi és oroszvári vájárstanulói iskola és otthon tervezési munkáit is. Ezek az Ajkán, Várpalotán, Nagybátányban és Konlón már épülő iskolákhoz lesznek hasonlóak, öt egyenként ötven személyes tanterem, tanműhely és kétszáz személyes tanulóotthon tartozik majd hozzájuk. Ezek építési költsége mintegy hatmillió forint lesz. /MTI/

+ tervezésén. A tizenkét tantermes ipari tanulóiskola

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 8. kiadás 1951. június 20. 6. óra 35 perc

Dignisz Mária kezdeményezésére verseny indult a Keltexben a legtakarékosabb szövő címért

i Li/Gné/PE Kné Ic

A Kelenföldi Textilkombinát dolgozói alkotmányunk Ünnepe tiszteletére jelentős mértékben módosították azt a versenyszervezést, amelyet korábban kötöttek versenytársaikkal, a Magyar Pamutiparral és a Kispesti Textilgyárral. A módosított versenyszervezésben anyagtakarékossági mozgalmuk kiszélesítését is vállalják. A vállalás teljesítésére fokozott jó munkával indulnak harcba a Keltex dolgozói.

Dignisz Mária nyolcgépes szövő nő élenjár az anyagtakarékossági mozgalom kiszélesítéséért vívott harcban. Nem is olyan régen a megengedettnél jóval több hulladékkal dolgozott. A műszakiak támogatásával az elmúlt hónapokban komoly eredménnyel csökkentette hulladékát. A csévéket azelőtt nem dolgozta le teljesen. Ma már vigyáz arra, hogy még 20-25 centi fonál se maradjon a csévén. Ha észreveszi, hogy a gép nem megy tökéletesen, nyomban hívja a művezetőt, aki kijavítja a hibát. A hulladékot, munkaideje végén átadja művezetőjének. Egyetlen dekát sem hagy ott leváltójának. Viszont ugyanezt követeli meg attól a társától is, akit ő vált le.

Ezzel a módszerrel nemcsak saját munkájának hulladékát csökkentette jelentősen, de elérte, hogy társai is sokkal nagyobb gondot fordítanak az anyagtakarékosságra. Dignisz Mária a megengedett 108 dekáról 50 dekára csökkentette a heti hulladékot. Alkotmányunk Ünnepe tiszteletére módosította korábbi felajánlását és vállalta, hogy augusztus 20.-ig mostani 50 dekás heti hulladékát 40 dekára csökkenti az év végéig pedig 30 dekára. Egyben anyagtakarékossági párosversenyre hívta ki Kállai Endrénét, aki szintén jó eredményekkel harcolt eddig az anyagtakarékosság csökkentéséért. A párosverseny mellett a legutóbbi temelési értekezleten felhívta dolgozótársait, hogy indítsanak versenyt "a szövőde legtakarékosabb dolgozója" büszke címért. /MTI/

A "Törekvés" cipész KTSz

i gyr/Dr/PE HIG Ic

amelynek taglétszáma egy év alatt megháromszorozódott, ez évben nyolcszáz kiló hulladékot használt fel a cipők javításához, ezzel tizenöt ezer forint megtakarítást ért el. A négy utolsó hónapban 5663 pár cipőt javítottak meg a KTSz tagjai. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 9 kiadás 1951. június 20. 6 óra 40 perc

Több mint tizenhat millió forint a könnyűipari dolgozók ujitómozgalmának májusi eredménye

i Kné/Hm/PE KIm Kné Ie +évi

1575 ujitást fogadtak el májusban a könnyűipari üzemekben, 145-öt pedig tapasztalatcsere útján vezettek be. A májusi ujitások előre láthatólag +16,425.000 /Tizenhatmilliónégyszázhuszonöt ezer/ forint megtakarítást eredményeznek, négy millió forinttal többet, mint áprilisban. Az ujitók jutalmazására 387.827 /Háromszáznyolcvanhétezer nyolcszázhuszonhét/ forintot fordítottak az elmúlt hónapban.

Élen járnak a bőripari dolgozók. Májusi ujitásaik 4,657.928 /Négy millió hatszázötvenhétezer-kilencszázhuszonnyolc/ forint megtakarítást jelentenek, majd másfél millióval többet, mint áprilisban. Egyedül a Cserzőanyaggyár dolgozói 2,443.778 /Kettő millió-négyszáznegyvenháromezer-hétszázhetvennyolc/ forintot takarítottak meg a lignotán műanyag új gyártási eljárásával. Pamutiparunk is igen jó eredményt ért el. 375 ujitást fogadtak el, a megtakarítás értéke 4,520.829 /Négy millió-ötszázhuszezer-nyolcszázhuszonkilenc/ forint. Az áprilisi ujitások mindössze 1,648.113 /Egy millió-hatszáznegyvennyolcezer-száztizenhárom/ forint megtakarítást jelentettek.

A harmadik helyre a gyapjuipar került, 126 ujitással 1,393.216 /Egy millió háromszázkilencvenháromezer-kettőszáztizenhat/ forint megtakarítást érnek el. A selyemipar dolgozói 1,102.753 /Egy millió száz kettőezer-hétszázötvenhárom/ forintot takarítottak meg 166 ujitással.

A kender-lenipar dolgozóinak ujitásai 892.000 /Nyolcszázkilencvenkettőezer/ forint megtakarítást eredményeznek. A faipar dolgozói 577.116 /Ötszázhetvenhétezerszáztizenhat/, a papíripar dolgozói 513.634 /Ötszáztizenháromezer-hatszázharmincnégy/, a kerámia és üvegipar dolgozói 1,540.000 /Egy millió ötszáznegyven ezer/ forintot takarítottak meg ujitásaikkal. /MTI/

— — —

Uj tanyaközpont épül Emődön

Vid FT/PE Ks

E m ö d

Az emödi állami gazdaságban a megye legkorszerűbb tanyaközpontjának építését kezdték meg. Egy-két szobás, fürdőszobás lakásokat építenek az állandó lakók részére, míg az időszakos munkásokat legényszállásokon helyezik el. A legényszállásoknak is lesz fürdőszobájuk és üzemi konyhával látják el őket. A tanyaközpont egész területét parkosítják, jól felszerelt gyermekjátékos tereket rendeznek be és modern kulturotthont is építenek. /MTI/

— — —

MTI BUDAPESTI HÍRER

B 10. kiadás 1951. június 20. 6 óra 45 perc

Az egyre fokozódó versenymozgalom segítségével hat nappal megelőzték tervüket a Ganz Villamosági Gyár dolgozói

i SL-KL/HK BS 1c

A Ganz Villamosági Gyár dolgozói a Budapesti Villamosgép- és Kábelgyár dolgozóival vetélkedve tudásuk legjavát adják, hogy minél több transzformátorral, motórral és egyéb gyártmányokkal segítsék békealkotásunk idő előtti felépítését, felvaink villamosítását.

A gyár minden dolgozójának célkitűzése, hogy a sztahanovista módszerek alkalmazásával a gyár élenjáró dolgozói sorába kerüljön. Ezt a feladatot tűzte ki célul a "Nyikityin" női brigád is, amely kiváló munkájával néhány héttel ezelőtt elnyerte a megtisztelő "sztahanovista brigád" kitüntetését. Példája nyomán a "Rákóczi Ferenc" szerkesztőbrigád is az üzem legjobbjai közé került: legutóbb 188 /száznyolcvannyolc/ százalékos teljesítményéről adott hírt a brigád versenytáblája. A brigád tagjai most újabb békemegbizatást vállaltak: úgy akarnak dolgozni, hogy alkotmányunk ünnepére már az ő munkapadjaikat is a sztahanovista oklevél díszítse.

Az egyre fokozódó versenymozgalommal nemcsak azt érték el a gyár dolgozói, hogy hat nappal megelőzték tervüket, hanem a minőség javításában is szép eredményeik vannak. Első negyedévi 1.13 /egy egész 13/ százalékos selejtet a vállalt 0.9 /nulla egész kilenc/ százalékos helyett ebben a hónapban 0.67 /nulla egész hatvanhét/ százalékra szorították. Így nemcsak azzal segítik a Mátravidéki Erőmű dolgozóit, hogy a részükre készülő transzformátort két héttel a kitűzött határidő előtt szállítják, hanem minőségileg is kifogástalan fel szerelési tárgyakkal biztosítják nagy békealkotásunk zavartalan működését. /MTI/

Hazai bronzszövettel pótolják a malomiparban az import-szitaselymet
i Knc/Hm/HK Elmelm.Min.Knc 1c

A malomiparban is sikeres kísérletek folynak importanyagoknak hazai anyagokkal való helyettesítésére. Megállapították, hogy a külföldről behozott szitaselyem nagy része hazai bronzszövettel /bronzszálakból szőtt szitaszerű anyag/ pótolható. Az Őlmezési minisztérium máris elrendelte, hogy ahol bronzszövet alkalmazható, azt használják a selyemszita helyett.

A törökszentmiklósi gőzmalomban kísérletek folynak a túlhevített gőzhengerolaj hazai anyaggal való helyettesítésére. Új eljárást dolgoztak ki, amelyek előreláthatólag lehetővé teszi, hogy a túlhevített gőzhengerolajat hazai /olajokkal/ pótolják. /MTI/

/olajokkal

MTI BELFÖLDI HIREK

B 11. kiadás 1951. június 20.

6 óra 50 perc

A Baranya-megyei állami gazdaságok

i Vid. Kö/HK MI Ks

az állattenyésztés fejlesztése céljából az év végére mesterséges borjunevelőket létesítenek. Így mult évi 1300 /ezerháromszáz/ borju helyett az idén 3700 /háromezerhétyszáz/ darabot tudnak felnevelni. Az egyedi takarmányozás, a "zöld-futószalag" és a szakaszos legeltetés alkalmazásával ebben az évben a Baranya-megyei állami gazdaságok megegyeszerannyi tejet szállítanak a városi dolgozóknak, mint az elmult évben.

Az üszögpusztai állami gazdaság tehénészei 120 /százhusz/ tehéntől közel ezeröttszáz liter tejet fejnek naponta. A szovjet állattenyésztés példája nyomán itt is bevezették a mesterséges borjunevelést. Ezzel elérik, hogy a gazdaság szarvasmarhaállománya az idén 510 /öttszáz-tíz/ tehénnel szaporodik. Ezáltal a gazdaság évente több mint másfélmillió liter tejjel tudja ellátni Pécs és a környékbeli bányák dolgozóit. A szarvasmarhaállomány fejlesztése céljából a nyár folyamán százezer forint költséggel többszáz férőhelyes borjunevelőt építenek. A szentlőrinci állami gazdaság állattenyésztő brigádja a takarmányadag gondos összeállításával huszliteres napi tejátlagot ért el. A gazdaságnak olyan tehenei is vannak, amelyeknek napi fejésként meghaladja a harminc litert.

Jól dolgozik a szilágypusztai állami gazdaság női tehénész brigádja is. Egyedi takarmányozással és gondos ápolással a fejési átlagot három literrel hét-nyolc literre emelték és vállalták, hogy a nyár végére tíz literes átlagos tejhozamot érnek el. /MTI/

"Békehiradó" az esztergomi tanácsházán

i Vid. Szia/HK MT Ks

Az esztergomi városi tanács legutóbbi tanácsulása határozatot fogadott el "Békehiradó" tábla felállítására. A határozat értelmében a város főterén a tanácsháza előtt "Békehiradó" táblán népszerűsítik azokat az üzemi dolgozókat, akik a termelésben kiváló eredményeket érnek el és azokat a dolgozó parasztokat, akik a mezőgazdasági munkákban, begyűjtésben és adófizetésben élénjárva harcolnak a békéért. De megtalálhatók a "Békehiradó" táblán azok is, akik a munkában hátul kullognak, nem teljesítik hazafias kötelességeiket s ezáltal gyöngítik békéért vívott harcunkat. /MTI/

2.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 12. kiadás 1951. június 20. 6 óra 55 perc

Szovjet tapasztalatok segítik új községeink tervezőinek munkáját
i Ká/PE Mi Ks

Megváltozik a vidék képe. A nagyarányú építkezések a falura is kiterjednek és az új községek már a legkorszerűbb formában, tervszerűen rendezve, parkosítva épülnek. A múltban nem sokat törődtek a faluval. A vad építkezések, az ötletszerűen felépített házak között nagy területeket hagytak szabadon. Kialakult a tanyavilág, szétszórt családokkal, robotoló paraszttal, akiket elszigeteltségükben sokkal könnyebben tudtak kizsákmányolni. A tanyák voltak a város gyarnatai.

Szocialista utra lépő dolgozó parasztságunk ma már megértette, mit jelent a közösségi élet: maga és családja boldogulását, szociális, kulturális felemelkedését. Ezért szívesen és mind nagyobb számban költözik be a tanyavilág közepébe telepített új, egészséges községekbe.

Az új községek a tanyák központosításán túl község-hálózatunk kibővítését is szolgálják és ezért főleg az alföldi megyékben épülnek, ma már teljes mértékben a városrendezés alapján. A Tanyai Tanács kijelöli az új község helyét, az ut- és vasutviszonyokat is figyelembe véve. Ahol szükséges, rendezik a terepet és elkészítik a csatornázást. A községek főterén helyezkednek el a középületek. Itt épül a tanácsházán és egyéb közcélú épületen kívül a csecsemőotthon, iskola, óvoda, kulturház és a korszerűen berendezett fürdő. A középületek tömbje körül tervszerűen kezdenek építkezni a dolgozó paraszttal. Az állam építőanyaggal siet az egyénileg építkezők segítségére és megadja a legcélszerűbb lakóházak tervét.

A csinos külsejű egy-két szobás házakban szoba, konyha, kamra, tornác és mosdófülke is van. Természetesen az építkező az épületen belső módosításokat végezhet ízlésének megfelelően. Módjában áll bővíteni házát, és hozzáépíteni, ha az nem megy az épület tartósságának rovására. Általában sok lesz ezekben a településekben az úde képet nyújtó zöld terület. A házak köré kis kerteket létesítenek, az utcákon fasorokat. Szélvédetté teszik a falut, mert a széles oldalra védő erdősávot telepítenek. Ide helyezik el a sporttelepeket, játszótereket is. Az iskola közelében Micsurinkerteket létesítenek. A rendezésnél figyelembe veszik, hogy a település esztétikailag is szép képet mutasson és emellett megtartsa a tájnak megfelelő jellegét.

A múlt évben ezerhétszáz ház épült az új telepítések keretében, ebben az évben további kétezer házat építünk. A tervezők ebben a munkájukban is tanulmányozzák a szovjet szakkönyveket, átveszik a gyakorlati irányelveket és azokat a gazdag tapasztalatokat, amelyeket a Szovjetunió a falusi lakótelepek építésénél szerzett. /MTI/

- - - - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 13. kiadás 1951. június 20. 7 óra -- perc

Küldöttnek választották meg L.Szász Simon ibrányi dolgozó parasz-

tot
i vid KÁ/PE Ks

Nagy ünnepe volt vasárnap Ibrány községnek. Megválasztot-
ták küldöttüket, aki a Szovjetunióba induló kétszáz tagu paraszt-
küldöttségben községüket képviselni fogja. A választás egyhangulag
L.Szász Simon dolgozó parasztra esett. L.Szász Simont mindenki jó
gazdának ismeri a faluban. A múlt évben is jó termést takarított
be és beadási kötelezettségét kétszáz százalékra teljesítette. Ez-
évi baromfi- és tojásbeadási kötelezettségét is 115 százaléknál
tart, a növényápolást is kitűnően végzi, már a harmadik kapálás
befejezéséhez közeledik.

+teljesítésében
Homonnai Béla dolgozó paraszt az egész község nevében
megigérte, hogy L.Szász Simon távollétében elsőnek végzik el a
járásban a növényápolást és visszaszerzik a járási tanács vándor-
zászlaját, amelyet a múlt héten vittek el tőlük. - Mi idehaza se-
gíteni fogunk a feleségednek a munkában, hogy továbbra is az elsők
között lehess - mondta Fábián János - én már most felajánlok
egy napi munkát. - Fábián kezdeményezését többen követték. Onódi
Albertné két napot, Karup István ugyancsak két napot ajánlott fel,
Ferenczi András a DISZ ifjúság nevében vállalta, hogy a megszer-
vezett aratóbrigáddal elsőnek L.Szász Simon földjén végzik el az
aratást.

L.Szász Simon számtalan megbízást kapott dolgozó paraszt-
társaitól. A többi között Nagy József uttoró megkérte, nézze meg
a szovjet pionirok életét, hogyan segítenek a felnőtteknek, mert
ők is ugy akarnak dolgozni. /MTI/

A balatonarácsi állami kertgazdaság a Veszprém-megyei dolgozók
zöldségellátásáért

i vid Ró/Gné/PE Mi Ks

A balatonarácsi állami kertgazdaság huszonhét holdon -
ebből huszonhárom öntözéses - termel zöldséget a Veszprém-megyei
dolgozók számára. Az értékesített termékek helyére azonnal új nö-
vényeket ültetnek. Ez eredményezi, hogy a kertgazdaság a valóság-
ban több mint ötven holdas kertészet termelési lehetőségét bizto-
sítja.

A kertgazdaság már március elején szállította első áru-
ját, május végéig pedig több mint tizenötezer fej salátát, tizen-
egyezer csomóz zöldhagymát és tizenhétézer csomó retekét vitt fő-
leg a Veszprém-megyei MEZŐKER vállalatához. A többi árut a kórhá-
zaknak, munkás üdülőknak adta át. A kertgazdaság - terv szerint -
az idén még több mint 2300 mázsa zöldségfélét termel. /MTI/

B 14.kiadás 1951.junius 20. 7 óra05 perc

Szocialista megőrzésre vették át a cséplőgépeket a bajai traktorosok
i SJ/Gné/HK Mi Ks

A bajai gépállomásra nemrég érkezett vissza kéthónapos szerelőiskoláról Rezes Mihály traktoros. Rezes Mihály a Hofherr-Traktorgyárban tanult és ott látta, milyen nagyjelentősége van annak, ha a dolgozók szocialista megőrzésre veszik át gépeiket. Uppen ezért javasolta, hogy a cséplési időnyben se feledkezzenek el a hazarova-mozgalomról és azok a traktorosok, akik csépléni fognak, az időnyre vegyék át szocialista megőrzésre a cséplőgépeket. A bajai traktorosok nagy tetszéssel fogadták Rezes Mihály javaslatát és minden cséplőgép-kezelő jegyzőkönyvileg vállalta cséplőgépe szocialista megőrzését./MTI/

Több feketevágót ítült el az orosházi járásbiróság

i Vid MB/Szl/HK Mi Ks

Orosházán a közelmúltban leplezték le Szemenyei Lajos kulák hontest, Kerekes Antal, Sáfár Károly, Dénes Sándor honteseket, akik sorozatosan követték el feketevágásokat: A feketén vágott borjúkat Tokodi István kupeckulák értékesítette. Az orosházi járásbiróság Szemenyei Lajost négyévi, Tokodi Istvánt háromévi, Kerekes Antalt tizhavi, Sáfár Károlyt héthavi és Dénes Sándort öthavi börtönre ítélte./MTI/

Falunap volt Bajnán

i Vid Ky/Gné/HK Mi Ks

A Komárom-megyei tanács népművelési osztálya Bajna községben falunapot tartott, amelyen Epöl, Sárissáp és Nagysáp dolgozó paraszt-sága is részt vett. A felnőttek a Szabad Föld vasárnap szakelőadását hallgatták meg, a gyermekeket bábjátékelődéssel szórakoztatták. A dolgozó parasztok az előadás után meglátogatták a bajnai gépállomást, ahol megismerkedtek a különböző mezőgazdasági gépekkel./MTI/

V

MTI BELFÖLDI HIREK

B 15. kiadás

1951. június 20.

7 óraló perc

A VIT tiszteletére határidő előtt fejezik be építkezéseiket a Dunai Vasmű DISZ-fiataljai

ö HA/Dr/HA FT Ks

Az ország munkásfiataljai sorra teszik meg felajánlásukat Alkotmányunk ünnepe, a III. Világifjusági és Diák Béketalálkozó tiszteletére.

A Dunai Vasmű, az épülő szocialista város fiataljai példamutató vállalásokkal készülnek a béke nagy ünnepére. A Magasépítő Vállalat II-es DISZ alapszervezetének tagjai a VIT tiszteletére versenyre hívták a többi alapszerveket. Versenyfelhívásukban komoly felajánlásokkal szolgálják öt éves tervünk nagy alkotásának mielőbbi befejezését.

Vállalták, hogy a "B/1" ötemeletes lakóépületet a kitűzött határidő előtt egy hónappal, december lőre befejezik. Ugyancsak egy hónappal rövidítik meg egy kilencemeletes lakóépület munkálatait. A város váróhidja építkezésénél a terv és a költségvetés késése miatt 34 /harminenég/ napos lemaradás mutatkozik. A fiatalok vállalták, hogy az elmaradást jó munkájukkal behozzák. Az óvoda építésénél 25 /huszonöt/ napot késett a munkálatok megkezdése. A fiatalok felajánlásukkal itt is hozzájárulnak a szocialista város a tervezettnél korábbi felépítéséhez: vállalták, hogy az elmaradást behozzák és az eredetileg tervezett augusztus 28. helyett augusztus 15-re készen áll a dolgozók gyermekeinek óvodája. Vállalásuk arra is ígéretet tesz, hogy a tröszt-iroda építkezése a tervezett augusztus 15. helyett már július 31-re elkészül.

A DISZ-fiatalok gondoskodnak arról is, hogy a szocialista verseny segítse őket értékes felajánlásaik teljesítésében. Vállalták, hogy a fiatalok 95 /kilencvenöt/ százaléka köt hosszulejáratu versenyszerződést, a Makszimenkó-módszerrel végezhető munkákat száz százalékgig szovjet elvtársuk utmutatásai alapján végzik. Megerősítik szervezetüket is: a jelenlegi 438 /négy százharminnyolc/ tag helyett, a VIT idejére már hűszáz ifjummunkás lesz tagja a DISZ-nek.

A fiatalok lelkes vállalásai teljesítéséhez az építésvezetőségek minden támogatást megadnak.

A főfő-gyártelepi ifjummunkások 77 /hetvenhét/ százaléka kötött hosszulejáratu versenyszerződést eddig tervük idő előtti teljesítésére. A fiatalok a Világifjusági Találkozóra való készülődésük során kiszélesítik a munkaversenyt, felszámolják annak kampányszerűségét.

✓ /Folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HÍREK

B. 16. kiadás 1951. június 20.

7 óra 15 perc

/A VIT tiszteletére... stb. folyt./ ö Hh/Dr/Hh FT Ks

A Petőfi DISZ-alapszervezet tagjai versenyre hívták a füzfői ifjmurunkásokat. Felhívásukban vállalták, hogy üzemükben bevezetik a Nuzarova-mozgalmat, valamennyien párosversenyre lépnek és az MhH próbákat július 10-ig kivétel nélkül leteszik. A legjobb eredményt elért üzem vándorzászlót kap.

Kovács Árpád ifjmurunkás vezér, a komlói szénbánya fiataljainak képviselője a DISZ Baranya-megyei értekezletén 80 bányászfiatal nevében vállalta, hogy a VIT megkezdésének napjára egyetlen száz százalékon alul termelő DISZ-tag sem lesz a komlói bányában és hogy maradéktalanul teljesítik harmadik negyedévi tervüket.

Az Esztergomi Sportáruterrelő Vállalat fiataljai a VIT tiszteletére vállalták, hogy valamennyi ifjmurunkás brigádban fogküzdeni a magasabb termelési eredményekért. A már működő ifi-brigádok tagjai felajánlották, hogy az új brigádoknak átadják tapasztalataikat és munkamódszertüket. /Hh/

K.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1951. június 20.

11 óra 30 perc

Hazaérkezett a Szovjetunióból a magyar mezőgazdasági szakemberek küldöttsége

t Kő/Szl/Mk Mi Ni

/MTI/ A magyar tudósokból és gyakorlati szakemberekből álló agronómus-csoport, amely május 8.-án tanulmányutra utazott a Szovjetunióba, szerdán reggel hazaérkezett. A küldöttség tagjai voltak Kulcsár Jenő, a földművelésügyi minisztérium növénytermelési főosztályának vezetője, dr. Horn Artur, az Agrártudományi Egyetem/mezőgazdasági kara növénytermelési tanszékének vezetője, Kardos Géza, az Országos Tervhivatal mezőgazdasági főosztályának vezetője, Kovács István, a földművelésügyi minisztérium állattenyésztési főosztályának osztályvezetője, Szilágyi Sándorné, a turkevei "Vörös Csillag" termelészövetkezet agronómusa, Lénárd Miklós, a bábolnai állami gazdaság főagronómusa, Lusztig Zoltán, a mezőhegyesi állami gazdaság főagronómusa és Sándi Ottó, az MDP Országos Központja mezőgazdasági osztályának munkatársa.

A hazatérő küldöttséget a földművelésügyi miniszter nevében Keresztes Mihály üdvözölte.

- Használjátok fel jól - mondotta a többi között - mindazt a hatalmas tapasztalatot, amelyet a Szovjetunió mezőgazdaságában szereztetek a magyar szocialista mezőgazdaság építésében.

Az üdvözlésre Kulcsár Jenő, a küldöttség vezetője válaszolt:

Ø a földművelésügyi miniszter első helyettese - A magyar küldöttség - mondotta - egész tanulmányutja során tapasztalta a szovjet embereknek, a szovjet dolgozó népnek a magyar dolgozó nép iránti szeretetét, megbecsülését. Amerre csak jártunk, a szovjet dolgozók szerető üdvözlésüket küldik a magyar dolgozó népnek. Arra kértek minket, hogy továbbra is ugyanolyan szilárdan és elhatározottan építsük a szocializmust, mint ahogy azt eddig tettük és bátran, elszántan harcoljunk a békéért.

- A Szovjetunió mezőgazdaságában elsősorban a takarmánytermesztés és állattenyésztés kérdéseit tanulmányoztuk. Ezen a téren gazdag tapasztalatokat szereztünk és sok hasznos tanácsot kaptunk, amelyeket épülő szocialista mezőgazdaságunk továbbfejlesztésében igen értékesen tudunk majd felhasználni. De felhasználjuk ezt a tanulmányutat arra is, hogy tovább szélesítsük és elmélyítsük a szovjet és a magyar nép eltérhetetlen örök barátságát.

xxx

/mezőgazdasági karának dékánja, dr. Kolbai Károly, az Agrártudományi Egyetem /folyt. köv./

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 18. kiadás

1951. június 20.

11 óra 30 perc

/Hazaérkezett a Szovjetunióból Kó/Hm/Mk Ni

néhány A Magyar Távirati Iroda munkatársa beszélgetést folytatott ^{küldöttel}

- Számomra a legnagyobb élmény az volt - mondotta Szilágyi Sándorné, a turkevei "Vörös Csillag" termelészövetkezet Kosuth-díjas agronómusa, - hogy most már nemcsak könyvekből, de személyes tapasztalatból is megismerhettem a szovjet nagyüzemi mezőgazdaságot, a szovjet kolhozokat. Láttam, mennyire előre vannak ott a fejlődésben és milyen sok tennivalónk van még ezen a téren, hogy lemaradásunkat behozzuk. Különösen az ragadta meg a figyelmemet, hogy milyen szakszerűen irányítják ott a termelést és a modern agrotechnika alkalmazásával milyen nagy terméseredményeket tudnak elérni. Rendkívül tanulságos volt számomra látni a szoros együttműködést is, a szovjet gépállomások és a kolhozok között.

Ká Lusztig Zoltán, a mezőhegyesi állami gazdaság főagronómusa a leningrádi, moszkvai, szaratovi és a micsurinszki kutatóintézetekben szerzett tapasztalatokról beszélt. - Szembetűnő a szovjet tudomány és a gyakorlat szoros együttműködése - mondotta. - A lendületesen folyó növénynemesítési kísérletek évente a fajták ezreit állítják elő. Egészen új módszerekkel alakítják át a növényeket. A kinemesített új fajtaikat pedig nem hagyják leromlani, előregedni.

Kolhai Károly agráregyetemi tanár elsősorban a növény és takarmánytermesztést tanulmányozta:

- Minden kérdésünkre alapos és tökéletes választ kaptunk a szovjet emberektől, - mondotta, - mindenki a legnagyobb készséggel, megértéssel és részletesen adta át nekünk tudását. Ugy a tudományos, mint a gyakorlati munkában rengeteget tanultunk. Szovjet barátaink közül sokan jártak már Magyarországon és szinte versenyeztek abban, hogy a mi viszonyainkat ismerve lássanak el hasznos tanácsokkal. Különösen sokat tanultunk a Kubán vidékének meglátogatásakor, mert ez a terület úgy növényzetében, mint fekvésében igen hasonlít Somogy-megyéhez. Nagy élmény volt a Tyimirjavez Akadémia meglátogatása is, ahol Janskin professzorral az élen a munkatársak régi ismerősként fogadtak.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 19. kiadás

1951. június 20.

13 óra / 10 perc

A terv a dolgozó-ért - a dolgozók a tervért

Ö Vid Szil/ok S Ni

Esztergomban

megkezdte működését a nehézipari műszaki egyetem bányász-tagozata. A tagozat bányaművelési és bányagépészeti fakultásra oszlik. A hallgatók valamennyien bányászifjak, akik eddig termelő munkát végeztek s most négyhónapos előkészítő tanfolyamon vesznek részt. Az egyetemi évek alatt is állandó kapcsolatot tartanak a gyakorlattal, mert a dorogi szénbányákba járnak gyakorlati munkára. A bányász- és energiaügyi minisztérium a hallgatók zavartalan tanulásának biztosítására kollégiumot létesített.

A szobi kőbánya

dolgozói is gazdagabbak lesznek az ötéves tervben. Most épül az első 12 kétszobás-összkomfortos lakás a legjobb dolgozók részére. Új üzemi zuhanyozójuk van, a dolgozóknak nem kell porlepetten hazamenniük a munkából. Korszerű munkáspihano és ebédlő is épül, ahol felüdülhetnek, szórakozhatnak a dolgozók. Jövőre megépül a kulturotthon, megnyílik a népbolt, orvosi rendelőt és szülőszobát létesítenek Szobon a terv keretében. A kőbánya dolgozói a juttatásokat kiváló termelési eredményekkel viszonyozzák. A legutóbbi értékeléskor már másodszor lett élűzen a szobi kőbánya.

Kiskunfélegyházán

június 15.-én avatták a vasszerkezeti gyár több tízmillió forintos költséggel felépült nagy szerelbcsarnokát. Az avatási ünnepség során az építkezésen kitűnt nyolcvan dolgozó között 38.200 forint jutalmat osztottak ki. Az új szernészben sok átképzett munkás fog dolgozni. Valamennyien izgalommal várták, mikor foghatnak neki az esztergályozásnak, a lakatosmunkának. Jó munkával akarják meghálálni ötéves tervünk gondoskodását. Tóth János átképzett gyalus ezt mondotta: "...az átképzés négy hónapja alatt tanultam meg, mit jelent szerszámmal védeni a bőrt. Új gyárunkban élen akarok járni a munkában. Így akarom meghálálni népi demokráciánknak, hogy öntudatos dolgozóvá nevelt".

Az Esztergomi Szerszámgépgyárban

Unger József esztergályos kiváló munkával segíti diadalra a tervet. Átlagosan 190 százalékos teljesítménnyel dolgozik. 1951 évi tervét már befejezte s jelenleg 1952 január végi tervén dolgozik. Példáját követik a többi dolgozók is. Földi Géza marós, aki 170 százalékos átlagteljesítménnyel végzi munkáját, vállalta, hogy augusztus 20-ra befejezi ezévi tervét.

/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 20. kiadás

1951. június 20.

12 óra 15 perc

/A terv a dolgozókért....folyt./ ö Vld Szil/Mk BS Ni

Zsibitrovcszky István marós, Szalai József öntő és Pusztai Ferenc gyalus is befejezte már harmadik negyedévi tervét a most mindhárman arra törekednek, hogy minél tövidebb idő alatt hajtsák végre a negyedik negyedév eloirányzatát.

A szentgotthárdi Kaszagyár

dolgozói exportkötelezettségük lelkiismeretes teljesítésével járulnak hozzá öt éves tervünk győzelméhez. Termékeik nyolcvan százalékát exportra gyártják minden igyekezetükkel azon vannak, hogy minőségi árut termeljenek. /MTI/

Időjárás jelentés

& Mk/Mk N,

A Meteorológiai Intézet jelenti június 20.-án, szerdán délben 12 órakor:

Csak átmeneti jellegű az idő rosszabbodása az Alpoktól és Kárpátoztól északnyugatra fekvő területeket borító hűvös levegő élénk északnyugati széllel betört a Kárpát-medencébe és megszünteti a napok óta tartó meleget. Hazánk keleti felében kedden is még ugynevezett hőség nap volt, azaz a hőmérséklet csúcstartéke meghaladta a 30 fokot. Debrecenben 34 fokot mértek. Ezzel szemben az északnyugati megyékben általában nap közben 27-29 fokot észleltek. Az éjszakai lehűlés a Dunántúlon 14-15, keleten 17-20 fokig terjedt. Az ország határmenti megyéiben több helyen volt záporosó, zivatar. Putnokon jégeső. Szombáthely 19, Sopron, Nagyléta 17, Siklós 11, Kapuvár 10 mm esapadékot jelentett. Másutt nem hullott 5 mm-nél nagyobb mennyiség.

Budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 6.2 fokkal, a légnyomás napi középértéke 0.8 mm-rel magasabb volt, mint a sok évi átlag.

Budapesten szerdán 12 órakor a hőmérséklet 18 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 765 mm, mérsékelt emelkedő irányzatú.

Várható időjárás csütörtök estig: Ma jobbára borult idő, sok helyen, főleg keleten záporosó, zivatar. Az élénk északnyugati-északi szél holnapra mérséklődik. A felhőzet felszakadozik, a változó felhőzetből elsősorban délen lesz eső. A hőmérséklet kissé emelkedik. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: reggel 12-15, délben nyugaton 23-26, keleten 21-24 fok között. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 21. kiadás

1951. június 12o.

14 ór 15 perc

Uj munkamozgalomakkal harcolnak a dolgozók a többtermelésért

ő Vid Szil/Mk BS Ks

A DIMAVAG Gépgyár

dolgozói, akik eddig is jelentős eredményeket értek el a Kuznyecov- és a Nazarova-mozgalom bevezetésével, most a Csutkih-mozgalom megszerzésével segítik elő augusztus 2o, az Alkotmány ünnepére tett vállalásaik teljesítését. A gépgyárban először Jaszói István, a szakma legjobb előrajzolója vezette be a Csutkih-mozgalmat. Az önellenőrzés megvalósításával vállalt felelősséget munkája minőségéért. Már két hónapja selejtmentesen dolgozik. Selejtmentes munkája eredményeként azok, akik az ő rajzai alapján dolgoznak, szintén jelentősen csökkentették selejtjüket s emelték teljesítményüket. A kisesztergaműhelyben Uveges Sándor esztergályos már csatlakozott a Csutkih-mozgalomhoz. Munkadarabjait saját jelzésével látja el. A gépgyár többi üzemen részében is ismeretterjesztő előadásokat tartanak a Csutkih-mozgalomról.

A Győri Vagon- és Gépgyárban

a kongresszusi verseny idején Lengyel József műszaki igazgató kezdeményezésére indult meg a "Versenyezz önmagaddal" mozgalom. A mozgalom értelmében a dolgozók állandóan igyekeznek felülmúlni a legutolsó tíz napban elért teljesítményeiket. Akik a legjobb fejlődést érik el havonta pénzjutalomban részesülnek s negyedévenként pénzjutalmat kapnak azok is, akik teljesítményüket állandóan, egyenletesen javítják. A mozgalom módot ad a gyengébb dolgozók fokozott bevonására a versenybe, azért is, mert most önmagukkal is versenyeznek. A mozgalomban már a vállalat minden teljesítménybőrben dolgozó munkása résztvesz. A hidműhelyben Szarka Ottó lakatos 85 százalékról indult s jelenleg 138 százalékra teljesíti tervét. Az öntödőben Zsebedics Imre fejlődött legerőteljesebben: 115 százalékról 153 százalékra emelte teljesítményét. Bösze János vésős májusban 43 százalékkal javította teljesítményét s elérte a 23o százalékos szintet: a sztahanovista szintet. A "Versenyezz önmagaddal" mozgalomban kitűnt 2oo legjobb dolgozó közt a vállalatvezetőség a múlt hónapban 8ooo forint jutalmat osztott ki. /MTI/

Több mint egy hónappal a határidő előtt befejezték a Nagy-Miskolc városrendezését elősegítő új hid építését

i Vid Ta/Gné/Mk N1 Ks az ötéves terv hatalmas építkezései az ország hatalmas iparvárosává fejlesztik Miskolcot. Az építkezések szükségessé tették Nagy-Miskolc II. kerületében lévő Gyúrópatak szabályozását. /folyt. köv./

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 22.kiadás

1951. június 20.

1/4 óra perc

/Több mint egy hónappal a határidő előtt..folyt./ i Vid Ta, Gné/Mk NL

Az új patakmeder keresztezi a miskolc-lillafüredi műutat, így egy hat méter széles közúti vasbetonhid és egy ugyancsak hat méter széles villamosvasuti hid építését határozták el.

A Vizépitő Vállalat dolgozói a kitűzött határidő előtt egy hónap és öt nappal előbb fejezték be a hid építését és a napokban már meg is indulhatott rajta a forgalom.

Az eredeti terv szerint a hidépítés ideje alatt az autóbuszoknak a műút és a Szinva-patak közötti, ugynevezett "Névtelen-úton" kellett volna közlekedniük. Ez a kitérő napi 12 km uttöbbletet jelentett volna egy-egy gépkocsinak. A vizépitő vállalat építésvezetője az épülő hid mellett terelőutat létesített és így csupán naponta egy km-nel kellett több utat megtenniük. A miskolci autóbuszok ezzel 80.000 forint költséget takarítottak meg.
/MTI/

A VIT tiszteletére augusztus 20.-ig befejezi tervét a Békéscsabai Ruhagyár sztahanovista ifjumenkása

ö Li/Szl/... Knó Ni
Vid

A Békéscsabai Ruhagyár

fiataljai is jó munkával készülnek a világifjúsági Találkozóra. Az üzem fiataljai csatlakoztak a "Mindén nap egy darabbal többet a VIT sikeréért" mozgalomhoz. A mozgalomhoz csatlakozó ifjumenkások közül 265-en vállalták, hogy december 21.-ig befejezik ezévi tervüket. Különösen példamutató felajánlást tett Kolarovszki György ifju sztahanovista, aki vállalta, hogy 160 százalékos teljesítmény mellett ezévi tervét augusztus 20.-ig befejezi.

A Szegedi Kenderfonógyár

fiataljai tervelőirányzataik határidő előtti teljesítését vállalják a VIT tiszteletére. Egymás után térnek át több gép kezelésére. Zsiga Éva főnö példaként két gép kezeléséről három gépre tört át és vállalta, hogy augusztus 5.-re befejezi ezévi tervét. A többgépes rendszer kiszélesítésével egyidőben vigyáznak az ifjumenkások a géphatásfok állandó növelésére. Ennek eredménye, hogy a szárazfonóban a géphatásfokot 82.6 százalékról 85.3 százalékra emelték.

A Kispesti Férfiipari vállalat fiataljai megfogadták, hogy Alkotmányunk ünnepének tiszteletére az ifjúsági üzemrészben elérik a sztahanovista szintet. Az üzemrészben azonban nemcsak a magas teljesítmények eléréséért küzdenek a fiatalok, hanem a minőség javításáért is.
/folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 23.kiadás

1951. június 20.

14 óra 20 perc

A V-IT tiszteletére augusztus 20.-ig...folyt. ö Li.Szl/Mk Kné Ni

A minőség megjavítása érdekében az üzemrész minden fiatalja átveszi a 15-ös sztahanovista ifiszalag jó munkamódszerét, amellyel komoly eredményeket értek el a minőség javítása terén. /MTI/

az ötéves tervben valamennyi tzsacs kap vezetékes rádiót

i Ta Gné/Mk Posta NL Ks

Egyre népszerűbbé válik a vezetékes rádió a termelőszövetkezeti csoportokban dolgozó parasztek körében is. Három termelőszövetkezeti városban, Karcagon, Kisujszálláson és Turkevén már több mint 1600 tzsacs-tag előfizető otthonában szól a vezetékes rádió mellett a Kossuth- és Petőfi-rádió műsora. A zsámbéki, baracska, szepetneki és katymári termelőszövetkezeti csoportoknál is megépítették már a vezetékes rádió hálózatát és mind többben lépnek az előfizetők sorába. A vezetékes rádiót a dolgozó parasztek mindenütt örömmel fogadták, mert ez is segíti őket kulturális felemelkedésükben. Az ötéves terv során minden tzsacs-nél felszerelik a vezetékes rádió-hálózatot. /MTI/

A Munkaerőtartalékok Hivatala hírei

§ Mk Ni

Az alábbi vállalatok keresnek azonnali munkára szak- és segédmunkásokat:

Általános Szerelő Vállalat keres segédmunkásnak férfiakat és nőket. Jelentkezni lehet: VII.Madách Imre-tér 7. sz.alatt reggel 7-4-ig.

Malomszerelő és Gépjavító Vállalat azonnali munkára keres vasesztergályosokat és lemezlakatos szakmunkásokat, valamint segédmunkásnak férfiakat. Jelentkezés: Malomszerelő és Gépjavító Vállalat Munkaerőgazdálkodási Osztályán, IX.Koppány-u.5.sz.alatt.

Szekérfuvarozási Vállalat budapesti munkára keres patkolókovács és kocsi gyártó szakmunkásokat. Jelentkezni lehet: Szekérfuvarozási Vállalat központi munkahelyén Budapest, Szent László-tér 15.sz.alatt.

/folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREI

B 24. kiadás

1951. június 20.

14 óra 30 perc

1/a Munkaerőtartalékok Hivatala hírei...folvt. Mk N1

Épületbontási Vállalat lakásépítési munkálatokra azonnali felvételre keres vasbetonszerelő, kőműves, állványozó és ács szakmunkásokat, valamint segéd munkásnak férfiakat és nőket. Felvétel: Épületbontási Vállalat Munkaerőgazd. Oszt. Bp. XIII. Szt. István-krt. 26. sz. alatt.

Több vállalat keres vas- és fémesztergályos szakmunkásokat. Jelentkezni lehet: Budapest II. Ürömi-ut 24. sz. alatt.

A Solymári Téglagyár vidékről és Budapestről keres férfiakat segéd munkásnak. A vidékről jelentkező dolgozók részére szállást tud adni. Esetleg olyan munkavállalóknak, akik a kemencéről kinordást vállalnak - a vállalat a munkavállalók és családtagjaik részére lakást is tud adni. Jelentkezni lehet: a Solymári Téglagyár munkaerőgazdálkodási osztályánál III. Külső Bécsi-ut.

Vasöntöde és Gépgyár főgyártástervező technikus és öntő munkavállalókat keres. Jelentkezés: Vasöntöde és Gépgyárnál, Budapest, VIII. Asztalos Sándor-u. 9. sz. alatt.

Vas- és Fémhulladékforgalmi Vállalat budapesti munkára segéd munkásnak keres férfiakat. A vidékről jelentkező dolgozók részére a vállalat szállást biztosít. Felvétel: Vas- és Fémhulladékforgalmi vállalatnál, Budapest, VII. Madách Imre-tér 7. sz. alatt.

Építőipari vállalatok budapesti és vidéki munkálataikra keresnek segéd munkásnak férfiakat és nőket: Ürömi-ut 24. sz. alatt: Gyárkémény és Kazánépítő Vállalat, Dunamenti Mélyépítő Vállalat és a Kőbányai Középítési Vállalat;

Nagyfuvaros-u. 18. sz. alatt: Budapesti Egyesült Középítési vállalat, Épületkarbantartó Vállalat, Dunamenti Magasépítési Vállalat, Kőbányai Középítési Vállalat és a Központi Lakásépítő Vállalat.

Madarász-u. 22. sz. alatt: Budapesti Magasépítési Vállalat és a Vizépítési Vállalat.

Ullői-ut. 15. sz. alatt: Budapesti Egyesült Középítési Vállalat, Dunamenti Magasépítési Vállalat és a Dunamenti Mélyépítő Vállalat. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

25. kiadás

1951. június 20.

15 óra 30 perc

Alkotmány ünnepének tiszteletére

Ta/Gné/Mk MAV NL Ni

Duna-keleti Járműjavító dolgozóinak már 75 százaléka kötött hosszútávú verseny-szerződést. Mravik Ferenc ivhegesztő versenyre invitálta ki a Landler Jenő Járműjavító Üzemi Vállalat legjobb ivhegesztőjét. vállalta, hogy teljesítményét 165 százalékról 170 százalékra emeli és száz százalékos minőségi munkát végez, ezenkívül az elektródákkal is fokozott mértékben takarékoskodik. Szakáll Sándorné június 20.-a tiszteletére máris 180 százalékra javította az előző évi 170 százalékos eredményét és újabb felajánlásként teljesítményének további növelését vállalta. /MTI/

ennyolc mázsa árpatermés a mágocsi "Rákosi" tsz-ben

id Ká/Mk Kő Ni

Az ország déli fekvésű megyéiben több helyütt már bejezéshez közeledik az árpa aratása és egyes helyeken elkezdték a cséplést is. Baranya megyében a szigetvári járás egyénileg dolgozó gazdaságjai a termelészövetkezetek példáját követve őszi árpával bevetett területük közel 75 százalékát learatták. A mágocsi "Rákosi" tsz. székelyújén elkezdte a cséplést. Az eddigi csépléseredmény azt mutatja, hogy a tsz-nek holdanként 18 mázsa árpája termett. A dunaszerdahelyi "Petőfi" termelészövetkezetben 80 hold árpavetés gazdag termését csépelik. A mágocsiak szép termésükkel nem állnak egyedül. A kiskunfélegyházi "Alkotmány" tsz a múlt évi 12 mázsával szemben az idén egy holdról 18 mázsa árpát fog betakarítani. Ugyancsak 17-18 mázsa átlagra számítanak a megyespusztai állami gazdaságban is. A gazdaságban 40 holdon négysoros, minőségi árpát vetettek. Az aratás megkezdése előtt kézi erővel aratták le a táblák sarkait, hogy az aratógép könnyebben dolgozhasson. Az aratógépek mellett a lógereblyéket is azonnal munkába állították, hogy egyetlen sor se maradjon a földön. A gazdaság a hét folyamán kombájnt is kap, hogy munkájukat még gyorsabban, még eredményesebben végrehajthassák. Korbájn arat a 6 aratógép mellett a nemesnádudvari állami gazdaságban is.

A learatott területen lehetőleg azonnal elvégzik a tarlómentést és elvetik a másodnövényeket. Csongrád megyében a szatyvári "Szabadság" tszcs-ben a 24 hold árpavetés learatása után felvetették a földet és nyári burgonyával vetették be. A szegedi "Munkás" tszcs a tarlóbuktatás után "száznapos" kukoricát vetett.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

26. kiadás

1951. június 20.

35*
15 óra perc

Már Mezőtur termelőszövetkezeti város határában is aratnak

Vid SJ/Szl/Mk Kő N1

Mezőturon a "Bercsényi" termelőszövetkezet árpaföldén az aratást hétfőn reggel kezdték meg. Délután segítségükre jött gépállomás négy aratógépe.

Az aratók szép eredményt érnek el. Varga Zsigmond ökoletagu brigádja átlag 130 százalékos teljesítménnyel dolgozik, a szövetkezet növényápolást végző tagjai is meggyorsították munkájukat az aratás megkezdésével, mert tudják, hogy rövidesen sor ke-
ül a rozs, a buza ... vágására. A lucerna betaka-
itását már befejezték és még e héten végezni akarnak a szénával is.
Turóczy Ferenc brigádja átlag 150 százalékos teljesítménnyel dolgozik
szénarakásnál. Jól haladnak a növényápolásban és már a cukorrépa
apálása is befejezéshez közeledik.

A legutóbbi brigádvezetői értekezleten elkészítették
dolgozók beosztását a rozs aratásához. /MTI/

A csongrád megyei textil és ruházatipari üzemek munkavédelmi konferen-
ciája

Vid Li/Szl/Hné Kné Ks

A csongrád megyei textil- és ruházatipari üzemek munka-
védelmi értekezletet tartottak a Szegedi Kenderfonógyár kulturtermé-
ben.

Pesti Lajos, a Textil- és Ruházatipari Dolgozók Szak-
szervezete területi bizottságának elnöke ismertette a munkavédelem
egjavitásával kapcsolatos megyei eredményeket. Többek között a Szegedi
Kenderfonógyárban az elmúlt másfél év alatt csaknem másfélmillió fo-
rintos költséggel új védőberendezéseket, légnedvesítő készülöket szerel-
tek fel. A Vajhádi Kendergyárban öltözőt és fürdőt építettek és por-
elszívó berendezéssel javították meg a dolgozók munkakörülményeit. Rá-
mutatott arra is, hogy a biztonsági berendezések önmagukban nem küszö-
bölik ki teljesen a baleseteket. Szükséges, hogy a dolgozók pontosan
betartsák a munkavédelmi rendszabályokat. Sok fonónő még mindig fejken-
dő nélkül dolgozik, pedig a szabadon hagyott haját a gép könnyen elkap-
ja. Az ilyen balesetek kiküszöbölését alapos felvilágosító munkával
kell elősegíteni. Példaképpül állította a Kiskundorozsmai Pamutszövő-
gyárat, ahol a dolgozókkal sorozatos előadásokon ismertetik meg a bal-
esetek elhárításának módját.

/Folyt. köv./

u

MTI BELFÖLDI HIREK

B 27. kiadás

1951 június 20

15 óra 55 perc

/A csongrádmegyei textil-folyt/ t Vid Li/Szl/Hné Kné Ks

A beszámoló után több hozzászólás hangzott el. Kardos Miklós elmondta, hogy az Ujszegedi Kendergyárban ugyancsak rendszeresen tanítják a dolgozókat a balesetek elhárítására. Ha mégis előfordul egy-egy baleset, akkor összehívják a dolgozókat és elmondják nekik, mi okozta a balesetet, hogyan lehetett volna azt elkerülni. Krizsán Ferenc a Szegedi Jutafőhógyár igazgatója bejelentette, hogy a porszívóberendezés felszerelése óta az üzemben négy százalékkal csökkent a betegek száma. Dr. Lantos György, a szegedi városi tanács egészségügyi osztályának képviselőjében elmondta, hogy a tanács fokozott segítséget nyújt az üzemeknek a balesetelhárításhoz. A Vöröskereszttel karöltve vetített-képes előadásokon ismertetik a dolgozókkal a munkavédelmi intézkedések betartásának fontosságát. Varga József a Textil- és Ruházati Dolgozók Szakszervezete munkavédelmi osztályának vezetője ugyancsak a felvilágosító munka fontosságáról szólt.

Az értekezlet résztvevői végül határozati javaslatot fogadtak el az üzemi munkavédelmi bizottságok munkájának továbbjavításáról, a balesetek elleni küzdelem fokozásáról. /MTI/

A Nagyvásártelepi piaci árakban árváltozás:

& Mk/Hné Ni Cseresznye /Germersdorfi/ I.o. 4.75, II.o. 4.25, egri fekete I.o. 4.25, II.o. 2.55, karmazsin I.o. 3.95, II.o. 2.55, körte 2.55, eper I.o. 7.20, II.o. 5.20, III.o. 2.70, cékla új, I.o. 1.45, II.o. 1.20, kelkáposzta I.o. 1.55, II.o. 1.25, uborka salátának való 3.35, kovászolni való 4.00, zöldpaprika hegyes erős I.o. 0.80, II.o. 0.50, kosszarvu és kovácsházi I.o. 1.00, II.o. 0.56 /darabonként/, János-retek csomója I.o. 0.91, II.o. 0.65, fejessaláta darabja I.o. 0.35, II.o. 0.22, zöldborsó /cukor és velő/ 1.15, ujburgonya 2.25 forint. /MTI/

A kicsinybeni piaci árakban árváltozás

& Mk/Hné Ni Cseresznye /Germersdorfi/ I.o. 5.00, II.o. 4.50, egri fekete I.o. 4.50, II.o. 2.80, karmazsin I.o. 4.20, II.o. 2.80, körte 2.90, eper I.o. 8.00, II.o. 6.00, III.o. 3.50, cékla új I.o. 1.60, II.o. 1.35, kelkáposzta I.o. 1.70, II.o. 1.40, uborka /salátának való/ 3.55, kovászolni való 4.20, zöldpaprika hegyes erős I.o. 0.98, II.o. 0.61, kosszarvu és kovácsházi I.o. 1.22, II.o. 0.68 darabonként, János-retek csomója I.o. 0.96, II.o. 0.70, fejessaláta darabja I.o. 0.40, II.o. 0.26, zöldborsó /cukor- és velő/ 1.40, ujburgonya 2.40 fillér. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 28. kiadás

1951 június 20

16 óra 5 perc

A DÉFOSz Központ és az élelmezési minisztérium közleménye

k F DÉFOSz ÉLM § Hné Ml Ks

Az aratási és cséplési munkák gyors és sikeres elvégzése dolgozó népünk fontos érdeke. A nép ellenségei, a kulákok különböző mesterkedésekkel és hazug hirverések terjesztésével akarják akadályozni az aratási és cséplési munkákat. A cséplőmunkások leszerződését azzal a hirveréssel akarják megnehezíteni, hogy a cséplőmunkások a cséplőrészt természetben kapják meg, - ami régi joga a dolgozóknak, - hanem pénzben.

Ezzel a kulákmesterkedéssel szemben a valóság az, hogy 1951 évi cséplés szabályozásáról szóló rendelet világosan kimondja, hogy a gépállomások és magánosok cséplőgépeinél a gabonából az arató- és cséplőrészt természetben kell kiadni. Tehát mind a gépállomások, mind a magánosok cséplőgépeihez leszerződött cséplőmunkások természetben kapják meg részkeresetüket. A cséplőmunkásrész' elevátorhasználat mellett az elcsépelte gabona 5,5 százaléka, elevátor használata nélkül pedig az elcsépelte gabona 6 százaléka. A természetben kiadott cséplőmunkásrész a munkások tulajdona, melyből saját maguk és családtagjaik fejadagját, valamint gazdasági szükségleteiket fedezhetik. A cséplőmunkások a feléges gabonakeresetüket szabadon "C" vételi jegyre a földművesszövetkezetnek eladhatják, melynek ellenében örlési kedvezményt kapnak.

Az állami gazdaságokban dolgozó cséplőmunkások, továbbá a gépállomásoknál dolgozó traktorosok és segédtraktorosok munkabérüket pénzben kapják, azonban ezek és családtagjaik részére az őstermelői fejadag kiutalásáról az élelmezési miniszter a földművesszövetkezetek útján gondoskodik. Ezek a cséplőmunkások a lakóhelyükön vagy a lakóhelyükhöz legközelebb eső földművesszövetkezetnél a fejadagjukat költségmentesen, a búzát mázsánként 80 forintos, a rozst mázsánként 60 forintos áron megvásárolhatják.

A DÉFOSz Központja és az élelmezési minisztérium felhívja a cséplőmunkásokat: minden ellenséges hireszteléssel szemben nyugodtan és minél előbb kössék meg a szerződéseket a cséplőgépekhez, mert a kormányzat gondoskodik arról, hogy a cséplés szabályozásáról szóló rendelet szerinti természetbeni járandóságukat megkapják, melyet a kollektív szerződés és a munkabérrendelet is biztosít a cséplőmunkások számára. /MTI/

Jó példát mutatnak a növényápolásban a bács-kiskunmegyei termelőcsoportok

i Vid Hné Kő Ie

K e c s k e m é t ,

A ladánybenei "Petőfi" termelőcsoport már másodszor is befejezte a kukoria, napraforgó kapálását s a burgonyát kétszer feltöltögette,

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 29. kiadás

1951 június 20

16 óra 50 perc

/Jó példát mutatnak...folyt/ i Vid Hné Kö Ie

A lajosmizsei "Törekvés" ugyancsak elvégezte a kapások második kapálását, illetve a burgonya második feltöltögetését.

Fülöpházán a "Szabadság" termelőcsoport tagjai fegyelembevételre, hogy a tagsághoz képest elég nagy földterülettel rendelkeznek - fáradságot nem kímélve úgy szervezték meg munkájukat, hogy a legszorgosabb munkában sem szorultak külső segítségre. Valamennyi csoporttag napi kétszeres munkaegységet ért el a növényápolásban. Kora hajnalban minden nap nótaszóval indulnak a határba és késő estig a mezőn dolgoznak.

A kerekegyházi "Dózsa" termelőcsoport tagjai már ugyancsak túl vannak a másodszori kapálásokon.

Izsákon a "II. Pártkongresszus" nevű II. típusú termelőcsoport az összes növényápolási munkában élen jár. A szőlőkötözést is elvégezte már a cukorrépa egyelését is befejezte.

/MTI/

- - -

A berlini VIT sikeréért lépett versenyre az ujpetrei gépállomás DISz-brigádja.

i SJ/Gné/Hné Mi Ks

A palotabozsói gépállomás ifjusági brigádja levelet kapott Ujpetréről. A levelet Moldoványi János, az ujpetrei ifjusági traktoros-brigád vezetője írta. Brigádja nevében párosversenyre hívta a palotabozsói fiatalokat.

"A berlini VIT sikeréért csatlakozunk a békearatási és cséplési mozgalomhoz és vállaljuk, hogy brigádunk átlag 40 vagon gabonát csépel el géperként. Az előirányzott üzemanyaggal /

és a szemvesztéséget fél százalékra szorítjuk. A termelőcsoportoknál augusztus 15-ig az egyéni leg dolgozó parasztnál augusztus 20-ig befejezzük a cséplést. Jó felvilágosító munkával elérjük, hogy azokon a területeken, ahol ifjusági brigádunk csépel, a dolgozó parasztnak gabonafeleslegüket a géptől a földművesszövetkezet raktárába vigyék." - írta levelében Moldoványi János. /takarékoskodunk

Munkamódszer átadásként elmondotta, hogy az ivánbattyáni "Ságvári" tzsos-nél a csoport ifjusági brigádjának segítségével megszervezték, hogy éjjel-nappal csépelhessenek. Ott, ahol az éjszakai cséplésre nem nyílik alkalom, tarlóhántást végeznek.

/MTI/

- - -

2.

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30. kiadás

1951 június 20

17 óra — perc

Huszonegyezer forintot takarított meg a kompolti tszcs egy istálló és egy ól építésénél

i Ky/Szl/Hné Mi Ie

Példás szívóssággal igyekvő csoport a hevesmegyei kompolti tszcs. 24 tagja mindössze 126 holdon gazdálkodik, de eredményeiket megirigyelhetné akármelyik "milliomos csoport" is. Tavaly holdankénti átlagban 15 mázsás buzatermésük volt, ez idén ennél is szebb eredményben reménykednek. Az építkezésben olyan munkát végeztek, ami messze környéken példamutató. Tehénistállóra és sertésóllra 32.500 forintot szántak. A csoport tagjai azonban bontási anyagból saját építőbrigádjukkal úgy építették meg a husz tehén- és 200 sertés befogadására alkalmas istállót és ólat, hogy a két épületen 21 ezer forintot megtakarítottak. Mire elkészült az istálló, megérkezett a várva-várt tehéntörzs is és uton van a sertéstörzs. A kompoltiak legközelebbi terve egy sertésfiázató és egy siló építése. Az állatok számára lekaszálták, sőt be is hordták a takarmányt. Most azon igyekeznek, hogy a gazdasági épületekbe bevezessék a villanyt és területük egy részén öntözőes kertészetet létesítsenek. A csoport tagjai nagy szakértelmükkel ápolják 10 holdas dinnyeföldjüket, mert arra számítanak, hogy az országSZerte híres hevesi dinnyéből szép keresetre tesznek szert. /MTI/

- - -

Két darálót hajtanak egy traktorral a derecskei gépállomáson

i Vid SJ/Szl/Hné Mi Ie

A derecskei dolgozó parasztok rendszerint olyan sok árpát és tengerit visznek daráltatni a gépállomásra, hogy a daráló gyakran nem győzi a munkát. Emellett a traktor teljesítő-képessége sem volt kihasználva. A gépállomás dolgozói most a Kuznyecov-mozgalom keretében felújítottak egy selejtes, 32 kalapácsos darálót és hulladékanyagokból meghajtóberendezést készítettek. Így most már naponta 200 mázsa terményt darálhatnak. A megtakarítást tovább növelik azzal, hogy a kijavított traktorok bejártását felhasználják a darálók meghajtására. /MTI/

- - -

A párosversenyek keretében újabb szocialista kötelezettségvállalásokat tettek a dolgozók az Alkotmány ünnepének tiszteletére

ö Szil/Szil/Hné BS Ks

Az Egyesült Izzó Lámpagyárának

dolgozói felhívásukban módosították a Standard-gyár és a Telefongyár dolgozóival kötött korábbi párosversenyszerződésüket. A módosított vállalás szerint az Egyesült Izzó lámpagyárának dolgozói harmadik negyedévi tervüket 3 százalékkal túlteljesítik, augusztus 20-ig 180 ezer forint értékű anyagot takarítanak meg. /Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 31. kiadás

1951 június 20

17 óra 5 perc

x/A párosversenyek keretében újabb ...1..folyt/ ö Szil/Szil/Hné BS K

Ennek érdekében az egyéni megtakarítási számlákkal rendelkező dolgozók számát 100-ról 150 főre emelik. Fokozott gondot fordítanak az exportgyártmányok minőségének javítására is.

Az Egyesült Izzó Gépgyárának

dolgozói a Siemens Röntgenkészülékgár dolgozóival kötött párosversenyszerződésüket módosították. A felhívásban vállalják, hogy az anyag, szerszám és energiatakarékossági mozgalom kiszélesítésével 70 ezer forintot takarítanak meg. Az egyéni megtakarítási számlát vezető dolgozók számát az év végéig a jelenlegi 59-ről 212 főre emelik. A harmadik negyedévi exportterv sikeres teljesítése érdekében 10 ampullagépet szeptember 30 helyett július 30-án, a második 10 ampullagépet pedig szeptember 30 helyett június 31-én szállítják le. Hasonlóan korábban szállítják le a duplexgépeket: az egyiket július 15-én, a másikat pedig augusztus 10-én. A kötelezettségvállalások teljesítése érdekében az Egyesült Izzó Gépgyárának dolgozói arra is ígéretet tettek, hogy kiszélesítik a munkaversenyt és augusztus 20-ig a dolgozók 90 százalékát bevonják a munkaversenybe.

A Hubert és Sigmund Gyár

dolgozói az Acélöntő és Csőgyár dolgozóival kötött párosversenyszerződésüket vizsgálták felül. A módosított versenyszerződésben vállalják, hogy második és harmadik negyedévi készárutermelési tervük 3 százalékos túlteljesítése mellett a Dunai Vasműhöz szállítandó két lengőkösörüt október helyett már az Alkotmány ünnepére elkészítik. Hidegüzemi vonalon július 31-ig kidolgozzák a gyártmányonkénti anyagnormákat. Az üzemek szocialista együttműködésének kiszélesítésére a Szerves Vegyitermékek Gyára csőmegrendeléseit a negyedik negyedév helyett szeptember 30-ig leszállítják. Június 30-ig leszállítják azokat az öntvényeket, amelyek a MAVAG ifjumunkások által a VIT tiszteletére készített mozdony gyártásához szükségesek. Évi önköltségcsökkentési tervüket egy százalékkal túlteljesítik, az év végére nyolcvanra emelik a Nazarova-mozgalomban részvevő dolgozók számát.

A Budapesti Villamosgép és Kábelgyár

dolgozói elfogadták versenytársuk, a Ganz Villamossági Gyár dolgozóinak a szerződés módosítására irányuló felhívását. Vállalják, hogy évi tervüket - a korábbi december 21-i határidő helyett már december 15-re végrehajtják részleteiben is. A minisztertanács takarékosági határozatainak teljesítése érdekében a Kuznyecov-mozgalom kiszélesítésével a korábban vállalt évi 120.000 forint helyett 180.000 forintra emelik a szerszámegtakarítás értékét. A megnövelt vállalások sikeres végrehajtására a Ganz Villamossági Gyár dolgozóival egyéni-, brigád- és műhelypárosversenyszerződéseket kötnek.

/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 32. kiadás

1951 június 20 ¹⁷ óra 20 perc

/A párosversenyek keretében....2.folyt/ ö Szil/Szil/Hné BS Ks

A Budapesti Szerszámgyár

dolgozói a Székesfehérvári Könnyűipari Szerszámgyár dolgozóival kötött párosversenyszerződésüket vizsgálták felül és módosították. A versenyszerződést módosító felhívásban vállalták, hogy augusztus 2-ára megoldják a szerszámkészítő műhely végső elhelyezését, ellátják gépekkel és a szükséges munkaerővel. Az év végéig ötezer kiló bronz és ezer kiló sárgarézmeztakarítást érnek el. A műszaki értelmiségiek állandósítják a patronálási mozgalmat.

A Mintakészítő Vállalat

dolgozói a Láng Gépgyár mintakészítőivel kötött párosversenyszerződésüket módosították. Az Alkotmány ünnepének tiszteletére vállalták, hogy ~~az~~ évi tervüket 280 ezer forint értékkel túlteljesítik s a munkaversenybe augusztus 20-ig a dolgozók 85 százalékát, az év végéig pedig a dolgozók 96 százalékát bevonják. /MTI/

- - -

Forgalomba állították a fővárosban az "Ikarus 30"^{uj} típusu autóbuszt
i Ta/HK/Hné BP Ni

A fejlődő magyar járműkészítő ipar legújabb alkotása: az "Ikarus 30", az új típusu autóbusz megjelent a főváros utcáin és szerdán egész nap a 9-es autóbusz útvonalán közlekedett. A legkorszerűbb kivitelben készült új autóbuszt máris városszerte megismerdették a dolgozók. Karosszériája sötétkék színű, oldaltetőszerkezete hajlított üvegből készült, amely kellő világosságot biztosít az utazóközönség számára. Huszonhárom kényelmes, szőles bőrülésen és 17 állóhelyen utazhatnak a dolgozók. A négyhengeres, nyersolajfogyasztású motort a Csepel Autógyár készítette, a karosszériát az Ikarus-gyár. A nyersolajmotor üzemanyagfogyasztása jóval olcsóbb, mint a benzinfogyasztású motoroké.

A "GF 600" rendszámot viselő új kocsis első útján Kutacsz Jakab gépkocsivezető és Oravecz Ferenc jegyvizsgáló teljesített szolgálatot. Elmondották, hogy nagy örömmel fogadták ők is és az utazóközönség is az új autóbuszt, amely jóval kényelmesebb, erősebb, mint a Rába-kocsis teljesen simán, zökkenőmentesen teszi meg útját.

Az Ikarus autóbusz csütörtöktől kezdve a 32-es útvonalán közlekedik, hogy megjavítsa a két munkáskörület, Újpest és Angyalföld dolgozóinak közlekedését. /MTI/

V

- - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 33. kiadás

1951 június 20 14 óra 25 perc

Pénteken osztják ki az anyagtakaróssági pályázat díjait

i BS/Gnó/Hnó BS Ni

A Tudományos Akadémia, az Országos Találmányi Hivatal az Anyagtakaróssági Gazdasági Iroda és a MTESz által hirdetett anyagtakaróssági pályázat ünnepélyes díjkiosztása június 22-én, pénteken 6 órakor lesz az Anyagtakaróssági Gazdasági Iroda nagytermében, /VI, Zrínyi-utca 14.IV.em.l./.

- - -

A bányá- és energiaügyi minisztérium felügyelete alá tartozó több erőmű és üzem módosította párosversenyszerződését az Alkotmány ünnepének tiszteletére

i Szil/ Hnó . BIM BS Ie

A Bánhidai Erőmű

dolgozói a mátravidéki és salgótarjáni erőművek dolgozóihoz küldött felhívásukban vállalták, hogy június, július és augusztus hónapokra vállalt 2389 tonnás szénmegtakarítási felajánlásukat már augusztus 20-ra teljesítik. Emellett az üzem önfogyasztását egy százalékkal csökkentik,

A Barcikai Erőmű

dolgozói az Újpesti Erőművek dolgozóihoz intézett felhívásukban többek között vállalták, hogy az előző felajánlás teljesítésén felül további 285 tonna szénmegtakarítanak meg a harmadik negyedévben.

Az Ajkai Alumíniumkohó

dolgozói is módosították a tatai bányai és magyaróvári alumíniumkohók dolgozóival kötött hármasversenyszerződésüket. A módosított szerződésben harmadik negyedévi tervük teljesítésére tettek vállalást: a harmadik negyedévben 14,2 tonna fémtermelnek terven felül. A beruházások során épülő új kádakat 10 nappal a határidő előtt üzembeállítják, az Alkotmány ünnepéig átalakítják a kohó ventilációját s a harmadik negyedévben annyi anyagot takarítanak meg, amellyel 22 órán keresztül dolgozhatnak. /MTI/

- - -

V

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 34. kiadás

1951 június 20

17 óra 40 perc

Román művészek nagyszerű hangversenye Szegeden

Vid VT/VT/Hné BT FT Ie S z e g e d ,

A Rádiózenekar kedden este nagyszabású hangversenyt rendezett a szegedi Nemzeti Színházban. A hangversenyt két kiváló román vendégművész szereplése tette emlékezetessé. Matei Socor, a Román Népköztársaság művészetének érdemes mestere vezényelte a rádiózenekart, Gaby Grubea, a Román Népköztársaság érdemes művésze pedig Hacsaturján hegedűversenyét adta elő. Andricu román zeneszerző ugyan csak műsorra tűzött harmadik szinfóniáját a szegedi dolgozók hatalmas tapssal fogadták./MTI/

- - -

A Dolgozó Ifjúság Szövetsége x Központi Vezetősége határozata a "Szabad Ifjúság" napilapról

k DISz HA § Hné HA FT Ks

"A DISz Központi Vezetősége figyelembevée a fiatalok kérését, elhatározta, hogy a Szabad Ifjúságot 1951 augusztus 1-től napilappá alakítja át.

A "Szabad Ifjúság" napilap Szövetségünk új éles fegyvere lesz. Nap mint nap fogja segíteni szervezeteinket és ifjúságunkat felemelt öt éves tervünk végrehajtásáért, a béke védelméért, a szocializmus felépítéséért folytatott harcban.

A DISz Központi Vezetősége felhívja a DISz szervezeteit, tagságát, az egész magyar ifjúságot, hogy támogassa, segítse elő a magyar ifjúság első napilapjának megteremtését.

DISz Központi Vezetősége."

x x x

A Szabad Ifjúság napilap augusztus 1-én jelenik meg, hétköznaponként 4 oldalon, vasárnap 8 oldalon. Ára példányonként 40 fillér. Előfizetési díja egy hónapra 8.50 forint.

A Szabad Ifjúságra előfizetni csak egyénekenként lehet a DISz alapszervezeteknél./MTI/ ✓

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 35. kiadás

1951 június 20

12 óra 15 perc

Szerényi Sándor beszéde

BT/PE/Hné FT Ie

Az alábbiakban a Szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk Szerényi Sándornak, a Budapesti Békebizottság titkárának beszédét, amelyet a Budapesti Békebizottság szerda délutáni ülésén mond el. Keretet később adunk.

X X X

Szerényi Sándor beszéde elején a nemzetközi helyzetet ismertette, majd rátért arra, hogy a most lezárult békealáírásgyűjtésben milyen szerepe volt Budapest dolgozóinak, a Budapesti Békebizottságnak.

- A 7,148.000-ből Budapesten 1,359.000 békeharcos irta alá az öthatalmi békeegyezményt követelő ívet. Ezt a egyedül Budapesten kétezer akcióbizottság irányította. A világosító munkában már az első napon, április 8-án 83.000 népnevelő vett részt a fővárosban. Sokan voltak közülük olyanok, akik eddig nem vettek még részt aktív békeagitációban. Budapest huszonkét kerületében több mint kilencezer kisgyűlést tartottak, csaknem négyszázezer ember részvételével. A főváros üzemeiben és lakóterületein megtartott röpgyűléseken csaknem ötszázszázron vettek részt.

- A főváros dolgozóinak békevágya az aláírásgyűjtés során mindenütt tettekké változott. A budapesti üzemekben az összesen 279.891 különböző vállalatot tettek a dolgozók. Százzal és ezrével szervezték a békeműszakokat és békeőrségeket, amelyek megszervezésében a békebizottságok a műszaki értelmiségi dolgozóknak békemegbízásokat adtak. A Magyar Textilben a tiznapos békeműszak során már a negyedik napon tizennégymillió vetéssel többet termeltek, mint azelőtt. Voltak üzemek, mint például a Keltex, ahol a dolgozók 90-95 százaléka tett termelési felajánlást. Számos üzemben állandósultak a békeműszakok, békemegbízások, mint például a Láng Gépgyárban és a Magyar Acélban. Jó példával jártak elől a békebizottságok. A XIII. kerületben például 3500 üzemi békebizottsági tag közül 3100 tett kiemelkedő termelési felajánlást.

- A kampány során a népnevelők és a békebizottsági tagok is sokat tanultak a dolgozóktól. Sok új agitációs módszerrel gazdagították tapasztalataikat. A jó népnevelő munka eredményeként megnőtt a tömegek érdeklődése a béke ügye iránt, gyarapodott a pártönkivüliek aktívák száma, akik azóta cselekvő békeharcosokká váltak. Állandósult a tömegagitáció, a békebizottságok ma már rendszeresen szervezik a békegyűlések ezreit, a béke-kulturális sorokat, stb.

- Legfontosabb feladatunk, - mondotta a továbbiakban - hogy az eddig szerzett tapasztalatok felhasználásával tovább javítsuk a békeagitációt és az eddiginél is szélesebb tömegmozgalommá tegyük a békéért folytatott harcot. / aláírásgyűjtés idején

R. /Folyt.köv./

M T I B E L F Ő I D I H I R E K

B 36. kiadás

1951 június 20

18 óra 50 perc

/Szerényi Sándor beszéde....folyt/ BT/PE/Hnó FT Ie

Törekedjünk az üzemek békeműszaki nak állandósítására, békemegbíz-
tásokkal teremtsük meg ennek előfeltételeit. A békebizottságok kez-
deményező és személyes példával segítsék elő a takarékosági, a
Nazarova-, a Vorosin-mozgalmak meghonosítását és kiszélesítését.
A termelésben elmaradóknak adjunk békemegbízásokat és segítsük
őket a munkában. A békevállalásokban elért eredményeket nyilvánosság-
ra kell hozni és az üzemek cseréljék ki egymás között tapasztalatai-
kat. A békebizottságok harcoljanak a selejt ellen, leplezzék le az el-
lenség ügynökeit, építő bírálattal segítsék elő a hibák feltárását
és kiküszöbölését, a munkafegyelem megszilárdulását.

- A lakóházi békebizottságok munkájának állandósítása
is fontos feladat. Szervezzünk csoportos megbeszéléseket a házi-
asszonyok körében. Adjunk békemegbízásokat egy-egy lakóval való
egyéni foglalkozásra. A lakóházi békebizottságok létesítsenek ál-
landó olvasókörieket. Vonjuk be a lakókat a takarékosági mozgalom-
ba, a "Béke és Szabadság" című lapot tegyék a lakók, elsősorban a
háziasszonyok olvasmányává. Létesítsünk minden házban béke-hiradót,
forgalmasabb tereken is hozzunk létre béke-hiradókat a kerületi
tanács segítségével. /MTI/

- - -

Dezső József beszámolója szovjetunióbeli élményeiről

i HA/PE/Hnó FT Ks

Dezső József, a Magyar-Szovjet Társaság budapesti
szervezetének titkára a magyar kulturális küldöttség tagjaként a
közelmúltban három hetet töltött a Szovjetunióban. Gazdag élményei-
ről szerdán délután az MSZT IX. kerületi szervezetében számolt be.
Elmondotta, milyen szeretettel fogadták a szovjet emberek a magyar
nép küldötteit, majd részletes képet adott háromhetes utjuk élmé-
nyeiről Moszkvában, Leningrádban és az Örmény Szovjet Szocialista
Köztársaságban.

A kommunizmust építő Szovjetunió dolgozóinak boldog
életéről, nagyszerűen fejlődő gazdaságáról és kult urális életéről
szóló beszámolót a hallgatóság nagy tetszéssel fogadta./MTI/

Kótezer ipari tanuló utazott el ingyenes nyaralásra

R.

KF/KF/Hnó NL Ks

Szerdán délután a Munkaerőtartalékok Hi-
vatala üdültetési akciója keretében 2000 ipari tanuló utazott az or-
szág különböző vidékeire, főleg balatoni és dunai nyaralóhelyekre. A
tanulók üdültetése teljesen ingyenes és két hétig tart./MTI/

- - -

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 37. kiadás

1951 június 20

19 óra 25 perc

A Földalatti Vasutóépítő Vállalat Kossuth Lajos-téri munkahelyének dolgozói

i Ta/HK/Hnó KÖM NL 10

Alkotmányunk ünnepe tiszteletére felülvizsgálták hosszulejratu versenyszerződésüket és több vállalat tettek határidőrovidítésre, anyagtakarókösságra és a minőségi munka megjavítására.

Vállalták, hogy az 1.számu aknánál a folyosó építését augusztus 8 helyett augusztus 3-ra befejezik, a 2. számu aknánál pedig a süllyesztési munkát a kitűzött határidő október 13. helyett október 4-re fejezik be.

A szellőzőfolyosók építésénél a faanyagokat négyszeri beépítés helyett ötször használják fel és ezzel október 17-ig 12500 forint értékű fát takarítanak meg: ebből augusztus 20-ig több mint 3000 forint értékűt. Az aláfalazásnál bevezetett újításnál a 2. számu aknánál október 13-ig 20.000 forintot takarítanak meg. Felajánlották, hogy augusztus 20-ig valamennyi gépet szocialista megörzésre vesznek át a Nazarova-mozgalom keretében. A minőségi munka javítása érdekében vállalták, hogy a legkitűnőbb szilárdágu betont készítik./MTI/

Karcag termelőszövetkezeti város versenyre hívta ki Kisujszállás termelőszövetkezeti várost

k MDP Kő/Jnó/Hnó Mi Ks

Karcag termelőszövetkezeti város asatlakozott a mihályi "Táncsics" termelőcsoport által indított "Bőkearatási" versenymozgalomhoz s az aratás, tarlóhántás és másodvetés mielőbbi elvégzésére versenyre hívta ki Kisujszállás termelőszövetkezeti város dolgozó parasztságát.

Versenykihívásukban a karcagiak vállalták, hogy a növényápolást június 25-ig elvégzik, még az aratás előtt a cukorrépat, napraforgót és kukoricát mégyszer megkapálják, a burgonyát kétszer töltögetik, a lucernát másodszer kaszálják és a szénát betakarítják. Az aratásra a családtagokat is megcsitják és 45 amatógépet is beállítanak a munkába.

A kalászosokat, olajlent és borsót az aratás megkezdésétől számított 10 napon belül learatják, még pedig a lehető legkisebb szenvedéssel. Az aratóbrigádok tagjainak előre kijelölik a munkát, hogy lehetővé tegyék a munkaverseny minél szélesebb kifejlődését.

Az aratás után szonnal elvégzik a gereblyözést s az aratással egyidejűleg megkezdik a tarlóhántást, amelyet 12 nap alatt befejeznek. A tarlóhántással párhuzamosan 7380 holdon elvetik a másodnövényt.
/Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 38. kiadás

1951 június 20

21 óra 30 perc

/Karcag termelőszövetkezeti város....folyt/ k MDP KÖ/Jné/Hné MI Ks

A termelőszövetkezetek között is versenymozgalom indult. A "Szabadság" termelőszövetkezet ... például vállalta, hogy 2000 holdon nyolc nap alatt learatja a gabonát. A "Ságvári" termelőszövetkezet napköziotthonfelállításával 35 asszony bevonását teszi lehetővé a munkába./MTI/

Ülést tartott a Budapesti Békebizottság

t BT/Jné/Hné Ie

A Budapesti Békebizottság szerdán este ülést tartott a DISz Budapesti Bizottságának tanácstermében. Az ülést Zalka Margit, a Budapesti Békebizottság elnökségének tagja nyitotta meg, majd Szerényi Sándor, a Budapesti Békebizottság titkára mondotta el referátumát.

/A beszédet előző kiadásainkban már közöltük./

A beszámolóhoz elsőnek dr. Szécsy Antal esperes-plébános, a Katolikus Papok Budapesti Békebizottságának elnöke szólt hozzá. Rámutatott, hogy a budapesti katolikus papság békemozgalma jól halad; már több mint 2000 pap küzd a nemes eszméért; a békéért. "Az a pap, aki szembeáll a békével, magával Krisztussal száll szembe" - mondta. Farkas Erzsébet, /XVIII.ker. békebizottság/ elmondotta, hogy kerületében minden hónap 14-én "béknapot" tartanak, amikor az üzemekben kimagasló termelési eredményeket hozó békeműszakot szerveznek a dolgozók, a lakóterületen pedig nagyszámu részvevő közönség előtt folynak le a békegyűlések. A békebizottságok a kerületi MSZT-vel karöltve előadásokat szerveznek a takarékosságról és bekapcsolódtak a nyári kultúrelőadások megrendezésébe is. Mály József /II.kerület/, Friedmann Nándorné /VII.kerület/ és dr. Radnai Tiborné /VIII.kerület/ hozzászólásaikban különösen azt emelték ki, hogy kerületeik dolgozói nagyrészt a békebizottságok jó felvilágosító munkája eredményeként egyszerű eredményeket értek el a korai gyűjtésben.

Borhy Anna egyetemi hallgató javasolta: a Budapesti Békebizottság küldjön táviratot az Egyesült Államok kormányához, követelve a 83 éves kiváló békeharcos: Dubois tanár és munkatársai szabadonbocsátását. Javaslatát az ülés részvevői egyhangu lelkesedéssel fogadták el. Asztalos Lajos /XXII.kerület/ ismertette a kerületben lévő budapesti Szesz-Élesztő és Likörgyár dolgozóinak levelét, amelyben felháborodottan ítélik el az összeesküvő Gröss Józsefet és társait és válaszul a békeharcon, az ötéves terv teljesítésében való-még keményebb helytállást ígörik. Kovács Mihályné az MSZT részéről szöglalt fel: "Szervezeteink tagjai megismertették a dolgozókkal, hogyan építik a kommunizmust a Szovjetunióban, a béke bevezetésén erödjében. Ebből a dolgozók egyre szélesebb rétegei értik meg, hogy a szocializmus építése a béke védelmével egyenlő. /Folyt.köv./

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 39. kiadás

1951 június 20

21 óra 35 perc

/Ülést tartott a Budapesti Békabizottság... folyt/ t. BT/Jnó/Hné Ie

A nyár folyamán vidám "béke-kultüresteket" rendezünk, "békésötahajókat" indítunk, "békévonat-kirándulásokat" szervezünk. Minden erőnkkel küzdünk felszavunk megvalósításáért: "magyar-szovjet barátsággal a békéért." Egri Gézáné /XV. kerület/ elmondotta, hogy üzemükben, a Rákospalotai Köt-Szövögyárban éppen ma határozták el a dolgozók: megszervezik a békeörséget. Obert Katalin, a DISz Budapesti Bizottsága nevében beszélt. Ismertette az ifju budapesti békeharcosok jó eredményeit, amelyeket a DISz fennállásának egy esztendeje alatt értek el és arra kérte a jelenlévőket, hogy a kerületi békabizottságok minél több konkrét békemegbizatást adjanak a fiataloknak.

A felszólalásokra Szerényi Sándor válaszolt, majd Zalka Margit - felolvasta a Budapesti Békabizottság határozati javaslatát. A határozati javaslat minden békabizottsági tag figyelmét felhivja a békeagitáció további kiszélesítésére, különösen a háziasszonyok, általában a nők és az ifjuság körében, a textil- és építőiparban, tehát azokon a helyeken, ahol az eddigiek során a békemozgalomban bizonyos lemaradás volt tapasztalható. A határozati javaslat szükségesnek tartja, hogy a békeagitáció hivatásának megfelelően az eddiginél is inkább népi, hazafias jelleget öltjön. Elköll érnünk - mondja a határozati javaslat - , hogy a békemozgalom még sokkal nagyobb lendítője legyen öt éves tervünk teljesítésének, mint eddig volt.

A Budapesti Békabizottság tagjai lelkes tapsal fogadták a határozati javaslatot. Ezzel a Budapesti Békabizottság ülése véget ért. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 39. kiadás

1951 június 20

21 óra 50 perc

Időjárásjelentés

& Hné/Hné Ie
20-án, szerdánA Meteorológiai Intézet jelenti június
este 21 órakor:

Ujból melegszik az idő

A hűvösebb levegő jelentős előrehaladást tett a Szovjetunió belseje felől, délkeletre is benyomulva a Kárpát-medencébe, kedden hazánkat teljesen elárasztotta s jelentős hőmérsékletcsökkenést, záporokat, zivatarokat okozott. A hőmérséklet általában 21-23 fokig emelkedett, csupán Békéscsabán mértek 26, Debrecenben 25 fokot, mivel a keleti megyékben csak a déli órákban tört be a hűvös levegő. A Dunántulon csak kismennyiségű csapadék hullott, de Baranya-megyében és másutt meghaladta a 10, sőt helyenként elérte a 20 mm-t is. Így Misina-tetőn a Mezőcsékben 22, Baján 21, Debrecenben 17 mm esett.

Budapesten szerdán 21 órakor a hőmérséklet 19 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 766 mm, erősen emelkedő irányzatú.

Várható időjárás csütörtök estig: Változóan felhős idő, záporosó, zivatar elsősorban a déli megyékben. Mérsékelt, helyenként kissé élénkebb szél. A hőmérséklet emelkedik.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre: csütörtökön reggel 5-17, délben 25-27 fok között. /MTI/

V
V é g e .